

LA NATURALEZA EN LA TOPONIMIA ESPAÑOLA, I

Gonzalo MATEO SANZ

Jardín Botánico. Universidad de Valencia. C/ Quart, 80. 46008-Valencia.
Gonzalo.mateo@uv.es

RESUMEN: Se inicia aquí una serie de trabajos que ayuden a entender la importante influencia en la toponimia española de las extintas lenguas nativas ibéricas, junto con la lengua vasca, su heredera y superviviente actual como lengua viva. Ello restringido a nuestro área de conocimiento, que son las Ciencias de la Naturaleza.
Palabras clave: toponimia ibérica, naturaleza.

ABSTRACT: **Nature in the Spanish toponymy, I.** Here begins a series of works that try to help understanding the important influence of iberic ancient and extinct language -together with the Basque living language- in the present Spanish toponymy. It is presented restricted to our area of knowledge: Natural History.
Keywords: Spanish toponymy, Natural History.

INTRODUCCIÓN

El estudio de las lenguas actuales o extintas de la humanidad y sus interrelaciones es un mundo apasionante, pero un pozo sin fondo inabarcable para personas individuales. Al acercarnos a él hemos comprobado que los especialistas llegan a grandes filigranas y profundidades en lo analítico. Se pueden escribir libros enteros para seguir la pista de una sola palabra o pequeño grupo de ellas, pero carecemos de buenas visiones de conjunto, o a lo sumo se concretan a municipios, comarcas o alguna provincia suelta.

Como todas las ciencias y áreas de conocimiento, este asunto es susceptible del abordaje interdisciplinar con aportes que puedan hacerse desde la experiencia de investigadores de diferentes campos, que puedan ayudar a encontrar la luz, el conocimiento, que es el objetivo de la ciencia.

Los naturalistas dedicados al trabajo de campo tenemos que plasmar nuestros

hallazgos a través de referencias toponímicas y pasamos nuestra vida “agarrados” al terreno: sierras, valles, ríos, desfiladeros, bosques, riscos, barrancos, etc., son nuestro elemento. Los especímenes que recolectamos los tenemos que etiquetar y publicar referidos a esos lugares, que –a su vez– están atribuidos administrativamente a municipios, provincias, regiones o estados. Cuando ubicamos un hallazgo en un bosque de robles sobre roca caliza, que crece en las hoces del río Mijares a su paso por el municipio de Olba, provincia de Teruel, comarca de Gúdar-Javalambre (Aragón) estamos empleando muchos términos (los subrayados) que corresponden a elementos toponímicos a nominar (con inicial minúscula) y nombres propios de topónimos concretos (con inicial mayúscula).

Las palabras que se inician en minúsculas suelen ser términos sustantivos que se emplean en el lenguaje común, las que tienen inicial mayúscula son nombres propios que tomamos de la cartografía con-

sultada, que a su vez surgen de los nombres que se pusieron a dichos lugares hace tiempo y que se han mantenido intactos desde entonces o (con mayor frecuencia) han experimentado cierta metamorfosis.

Podríamos atribuir esta toponimia (en nuestro caso ibérico) a los grupos siguientes:

1. **Autóctona antigua** (*ibero-euskérica*): estos abundantes nombres surgieron en los pueblos autóctonos anteriores a la romanización. En su mayoría proceden de antes de nuestra era actual, aunque algunos pudieron surgir aún en los primeros siglos de la misma, incluso hasta bien entrada la Edad Media, en zonas en que las lenguas originarias estaban en uso o menos contaminadas por las de los posteriores invasores. En el ámbito lingüístico vasco pueden ser incluso más recientes, por haber mantenido la estructura básica del lenguaje ancestral. Estos topónimos suelen ser ininteligibles en castellano (Ardisa, Atauri, Sagarra...).

2. **Exótica antigua** (*latino-germánico-arábigo*): debida a contactos con pueblos antiguos coetáneos con los que se establece contacto (fenicios, griegos, egipcios...) y sobre todo a las numerosas invasiones y colonizaciones de pueblos foráneos desde unos pocos siglos antes de comenzar la era actual hasta las invasiones musulmanas medievales. Aparte de pueblos menos relevantes (como los famosos suevos, vándalos y alanos) nos referimos a los romanos, los godos y arábigo-musulmanes. Los términos pueden ser entendibles o no en castellano, teniendo en cuenta la importante influencia de esas lenguas en el romance que derivó en la lengua presente, pero por lo general se entienden mejor los de influencia latina (Rosas, Valeria...).

3. **Autóctona moderna** (*lenguas romances*): surgen sobre todo a partir de la organización de los nuevos reinos hispánicos (León, Castilla, Aragón, Navarra...), en que se hablan unos nuevos lenguajes romances, con una base muy sólida en las

lenguas originarias, junto a importantes aportaciones recogidas de los invasores indicados en el párrafo anterior. Los nombres son ya siempre entendibles (Villalba, Peñafiel, Montserrat...) desde estas lenguas modernas.

4. **Contemporánea**: En los últimos siglos la población ha aumentado mucho y se han abierto muchos núcleos de población, cuyos nombres a veces pueden reconocerse por aspectos turísticos (Miami, Valdesquí) o por la misma estructura del nombre (Urbanización de..., Estación de..., Embalse de..., Polígono de...).

Si consideramos los nombres de los municipios, tenemos la impresión de que predominan los del primer grupo sobre los otros tres, seguidos del tercero; pero si observamos los nombres de ríos, arroyos, sierras, partidas y parajes diversos, la proporción aumenta más, pudiendo acercarse a la mitad los términos incluíbles en el primer apartado.

Ello tiene una lógica clara. Los nombres los proponen los habitantes del terreno y en su lengua. La llegada de invasores puede afectar a ciudades y elementos geográficos importantes (Guadalquivir, Zaragoza) pero no se molesta en modificar (ni podría) los cientos de miles de nombres de pequeñas y apartadas unidades del paisaje, en las que se mantiene por los siglos la denominación original, mucho más que las palabras ordinarias del lenguaje, seguramente por el hecho del número muy limitado de usuarios frente a los millones de las palabras ordinarias, unido al respeto sentido por los pueblos hacia estos términos que sienten tan suyos.

Tenemos que señalar que todos los topónimos surgen en origen con afán de distinguir y señalar los elementos naturales (ríos, montañas, valles, cuevas) o artificiales (pueblos, caseríos, presas, acequias) entre los que nos movemos los humanos. Tales nombres no partían de un "santoral" o listado convencional de palabras clave sino de la descripción abreviada de lo que

podía distinguir mejor ese elemento según apreciación de sus nominadores. Afortunadamente el lenguaje silábico concentrado de nuestros antepasados permitió el surgimiento de nombres de una palabra con pocas sílabas pero bastante contenido, que suelen tener que traducirse por frases de varias palabras en nuestras lenguas descriptivas actuales. Así puede decirse *alp-arte-iri* (ciudad entre ríos) y quedar Alpartir o *karbe-on-ele* (los rebaños junto a la cueva) y quedar Carbonell.

SELECCIÓN DE TÉRMINOS IBERO-EUSKÉRICOS DE BASE

El trabajo que estamos presentando no podría llevarse a cabo sin un apoyo esencial, la publicación del diccionario ibérico-euskera-castellano (ARNÁIZ & ALONSO, 2012), ampliado con los datos que se presentan en otros trabajos (ordenados cronológicamente) sobre el lenguaje de los iberos (ARNÁIZ, MARTÍNEZ & ALONSO, 2002; MASCARAY, 2004; URKOLA, 2010; ARNÁIZ & ALONSO, 2011a y b; 2012; ARNÁIZ, 2013 y 2015; JIMÉNEZ HUERTAS, 2013, SILGO GAUCHE, 2013, etc.) y del euskera (ELEIZALDE, 1922-1933; GOIKO-ETXEA, 1984; M.C. & J.M. ETXEBARRIA, 1986; GARCÍA-BERLANGA, 1988; AGUD & TOVAR, 1989-1995; NARBARTE, 1992; ORTIGOSA, 2013; GOITIA, 2014; etc.). Hemos de reconocer también el valor de la obra de AYDILLO (2006), aunque con errores entendibles por partir de bases más limitadas, pero conceptualmente intachable, que nos sirvió de acicate para comenzar estos trabajos. Caso aparte sería la extensa y amena obra de CELDRÁN (2002), el único diccionario de topónimos españoles que hemos encontrado, que podría ser el antecedente natural de la obra que tratamos de elaborar, pero en ella se encuentran pocas referencias a topónimos prelatinos, pocas etimologías detalladas de estos términos y escaso interés en atribuir a este origen a tantos términos cuya adscripción es no menos innegable que decir

que es castellano “Madrigal de las Altas Torres”.

De la lectura de estas fuentes y otras colaterales que hemos consultado, centradas sobre todo en análisis toponímicos más generales o internacionales (MEYER-LÜBKE, 1925; ARNÁIZ, 2013 y 2015; CORTEZ, 2007), más regionales (CAMPION, 1897; MUJICA, 1922; ECHAIDE, 1935; GARCÍA-BERLANGA, 1980; CABANES & al., 1981; LACASTA, 1994; CARRACEDO, 1996; RANZ & LÓPEZ de los MOZOS, 2000; MASCARAY, 2002 y 2004; LLORENTE, 2003; PÉREZ PÉREZ, 2007; DOLEZALOVÁ, 2007; CURCHIN, 2009; POCKLINGTON, 2010; BAHAR, 2016) o sobre los nombres vascos de las plantas (LACOIZQUETA, 1888), pertenecientes a escuelas y planteamientos de partida muy variados, hemos llegado a la conclusión de que las lenguas vivas minoritarias y la epigrafía de las lenguas muertas a lo largo de la cuenca mediterránea (desde el Cáucaso a la Península Ibérica o desde el norte de Italia hasta el área magrebí) presenta una cercanía (lenguas ibérica, bereber, guanche, vasca, ligur, etrusca, chechena, ingusetia, etc.) y familiaridad innegables. Lo que lleva a algunos de estos autores a hablar de familia de lenguas *usko-mediterráneas* y en el caso peninsular de *eusko-ibéricas*, todas ellas incluidas en una gran familia *dene-caucásica*, que incluye lenguas vivas de un amplio territorio del Viejo Mundo (siberianas, china o tibetana) e incluso norteamericanas (atabasco o navajo-apache). Los datos lingüísticos, hasta hace poco basados solamente en aspectos teórico-especulativos, se apoyan de modo muy contundente en estudios científicos experimentales, como los del doctor Arnáiz-Villena, en el campo de la inmunología, que han ayudado a abrir puertas a ideas que vienen de muy atrás pero que habían sido arrinconadas por determinadas líneas escolásticas del siglo XX.

Como este texto va dirigido a un gran público no habituado a las raíces del lenguaje ibérico, deseamos empezar con una

síntesis de la terminología básica en que fundamentamos la interpretación de los topónimos, extraído de la bibliografía señalada.

Para conseguir el máximo de términos sobre los que trabajar, hemos filtrado el antiguo pero muy útil a estos efectos *Nomenclátor comercial de los pueblos de España* (ANÓNIMO, 1984), así como el detallado índice del *Atlas El País-Aguilar* (ANÓNIMO, 1991), que incluye accidentales geográficos además de lugares habitados.

Se han seleccionado los términos relacionados con los nombres y partes anatómicas o morfológicas de animales y plantas (incluyendo elementos relacionados: nido, huevo, padre, etc.), los minerales en estado bruto (oro, yeso, cal, etc., excluyendo aleaciones u objetos fabricados con ellos), así como los de los elementos geográficos naturales (río, nube, montaña...), incluyendo algunos términos con componente humano siempre que la base sea una formación natural (dehesa, pastizal, vado, puerto, etc.), también los principales colores o algunos adjetivos y adverbios esenciales en la naturaleza, (como cálido, seco, frío, grande, etc.). Quedan excluidos los restantes y tan numerosos elementos artificiales, metafóricos, conceptuales, etc., del lenguaje.

Los verbos, en principio no se tienen en cuenta, aunque existen algunos que es razonable incluir en este contexto (llover, volar) y participios importantes en el medio natural (apartado, quemado, mojado).

Muchas de las palabras implicadas son polisémicas, con significados diferentes no sólo por los naturales matices esperables (*adar*: rama, leña), sino también por otros más diferenciados (*afoin*: viento bochornoso, mal olor), más lejanos (*ama*: meseta, arroyo) y otros completamente independientes (*ara*: helecho, tierra de labor).

Algunas de las palabras señaladas tienen otros significados complementarios, no relacionados con el medio ambiente, que no son recogidos en este trabajo, pero que podrán haber servido

de base etimológica alternativa a algunas aquí propuestas.

Cuando de algún término disponemos de un solo significado en castellano pero varios en las lenguas de base, se procura unir todos ellos en una sola entrada (por la que entendemos es más importante), pero si se presentan varios términos diferentes en castellano como traducción de un antiguo puede ocurrir que nos obligue a forzar dobles entradas. Es decir, si *aba* es boca y panal, mientras que *abo* es también boca pero no panal, nos obliga a entrar a “boca” por ambos términos por separado.

Esta primera aportación, de la serie que deseamos ofrecer, tiene como contenido esencial el vocabulario que estamos indicando. A ello añadiremos un primer inicio del listado toponímico, para que los usuarios se hagan idea del objetivo real de esta serie y su alcance. En los nombres unívocos de plantas y animales (géneros o especies), se indican éstos en formato latino científico, tras el nombre castellano (y en letra cursiva de menor tamaño), para su mejor comprensión internacional.

El lector no familiarizado con estas lenguas puede que eche de menos en los listados la presencia de letras iniciales con las que estamos tan familiarizados que nos sorprende descubrir que no existían en la lengua ibérica (como las C, Q, Ñ, V, W, Y), tampoco las dobles (Ch o Ll), la F es rara o dudosa (de aparición tardía) y la R no era usada como inicial, en cambio la H (posiblemente algo aspirada en algunos períodos o zonas geográficas) es letra discreta pero presente. Nos quedan, así, como iniciales para ambos listados las 20 siguientes: A, B, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, S, T, U, X y Z.

DICCIONARIO ABREVIADO

Aar (macho, gusano)
 aate, ahate (ganso/pato)
 aba (río)
 ababol (amapola, *Papaver sp.*)

- abaitua (arbolado)
 abaiz (ramaje)
 abaka (pastizal)
 abal (valle)
 abali, abara, -ariz (encina, carrasca, *Quercus ilex* s.l.)
 abanto (alimoche, *Neophron pernocterus*)
 abao, aba (miel, panal, boca)
 abar (ramaje, ramas secas)
 abardena (dehesa, pastos)
 abardoi (bosque talado)
 abaro (refugio, arboleda espesa)
 abartso, abarzo (frondoso)
 abas, abatz (montón de helechos)
 abe (árbol, panal, hondonada, cavidad)
 abela (abeja, *Apis mellifera*)
 abelbide (cañada)
 abendu (milano, *Milvus sp.*)
 aberaska (vid, *Vitis sp.*)
 abere, aberi, abre, abel, abeldi, abeltegi, abira (ganado, animales grandes)
 abete (arboleda)
 abetxo (arbusto)
 abi, avi, aubi (nido, río, arándano)
 abijo (vencejo, avión, *Apus apus*)
 abo, ago, aga, afo, aho, ao, aur, ebo (boca, abertura, agujero)
 abra, habre (puerto de mar, estuario)
 adaje, adaite (cornamenta)
 adaka, adaska (renuevo vegetal)
 adalko, alko, anko, oko (racimo)
 adar, adara, ada, abar (rama, leña, cuerno)
 adarburu, adaburu (copa del árbol)
 adats (cabellera, ramaje)
 ader, adar (tronco)
 adin (edad, vida)
 adur (barba)
 afar, afara, baraus (espuma, baba)
 afoin, afone (viento bochornoso)
 aga (paraje, vara, rama, casta)
 agai (palos)
 agan, agana (mijo, *Milium sp.*, etc.)
 agar, -arra, -ara (espina, zarza, garra)
 agaratz (grosella, *Ribes sp.*)
 ager, ageri, agari, agertu (manifiesto, despejado, aparecer)
 agesta (viñedo)
 agin (tejo, diente, muela)
- agintze (enebro, *Juniperus sp.*)
 agor, agora, ador, ahlar, eihar (seco/-car)
 aguai, aigua (agua, corriente de agua)
 agun (espuma, baba, savia)
 ahen (ciruela, *Prunus domestica*)
 ahuntz, -intz (cabra, *Capra sp.*)
 ai (cuesta, corriente de agua turbia)
 aia (especie)
 aian, -han (sarmiento, viña, clemátide)
 aiar, aier (ladera)
 aieta (rizoma, tallo horizontal)
 ain: (altura/cumbre, lugar)
 ain, aina, aine (humedal)
 aindi, ainti (la otra parte/otra orilla)
 aintzi (humedal)
 ainza, anza (el grande, el mayor)
 aiñar, iñar (brezo, *Erica sp.*)
 aiñari (golondrina, mariposa)
 aira, airatu (volar, desaparecer)
 aita (padre)
 aitz, atx, aitz, aja, ajo, es (peña, roca)
 aixuri, axuri, aharrri (cordero, *Ovis aries*)
 aiza, aize, aisa, airi, eiza (aire, viento)
 aiza, ihize, iza (caza)
 aizkol (lenteja, *Lens culinaris*)
 aizpe (gruta)
 akal, akel (hueco)
 akan (garrapata)
 akare, akara (narciso, *Narcissus sp.*)
 aker (chivo, macho cabrío, *Capra sp.* ♂)
 akera (macho)
 ako (punta)
 akor, agor (collado, terreno estéril)
 akota (hoz, tajo, desfiladero)
 akula, akule (aguijón)
 al, ali (poder, fuerza, grande, peña)
 ala (pasto)
 alaga, alla- (trigo candeal, *Triticum durum*)
 alagar (declive, altura)
 alagi, alagun, alagon (dehesa, prado)
 alagura (ganado)
 alais (cantera, zona de pastos)
 alan (conforme)
 alama, halama (llama, incendio)
 alaun, -aune (majada, albergue de ganado)
 alba (río, arroyo)
 albar, albur (zona fluvial)
 albeni (orla, orilla, margen)

- albitz, albiz (heno)
 albo (lado, presa)
 albur, albar (zona fluvial)
 alda, aldai (cuesta, ladera, aldea, yezgo)
 aldabe (lugar resguardado, abrigadero)
 aldamiz, aldao, adamiz (pastizal)
 aldapa (collado, cerro, loma)
 aldats (cuesta)
 alde, alda, alfe, alte (junto a, lado)
 alde (rebaño)
 ale (roble, encina, semilla, grano, fruto)
 aleiza (pastizal)
 aler, alía (roble) al
 algarratx (grosella, *Ribes sp.*)
 alge (veza, *Vicia sativa*)
 alha (pastar, ramonear)
 ali (alimento, alimentación, grano)
 alk: peñas
 alka, alo, alho (avena silvestre, *Avena sp.*)
 alkakaratz (escaramujo, *Rosa sp.*)
 alkar (unidos)
 allende (pastizal)
 alor, alhor (campo de sembrar, heredad)
 alora (flor)
 alort, alorta (fruto)
 alphe (ijada, lado de un animal)
 alp (río, arroyo)
 altso (rebaño, peldaño)
 altz, altx, haltz (aliso, *Alnus sp.*)
 altzoi (alial)
 altu (alto)
 alur, alor (campos, tierras de labor)
 ama, ame, ami (madre, meseta, arroyo)
 amai (fin, término)
 amala (gamón, *Asphodelus sp.*)
 ametz (roble, *Quercus sp.*)
 amil, amel (precipicio, molino)
 amuno (cerro, loma)
 amus, amoaren (trucha, *Salmo sp.*)
 amusko (oscuro)
 ana (altura, encima)
 andana (cosecha)
 ande (junto a)
 andi, andio, andia (grande, largo)
 andin, andiena (el más grande)
 andur (áspero)
 aneto, anedo (planta aromática)
 angara (ensenada, bahía)
 ange (hueco)
 angio (pastizal, dehesa)
 ani, anhitz, aniz, andiz (mucho)
 ani, ania (cosa llana o superficial)
 anisa (anís, *Pimpinella anisum*)
 anka (anca, cadera)
 anna (laguna, zona pantanosa)
 ano (forraje, alimento, parte)
 anoi (comida)
 antes (pescado)
 anu (comida de ganado)
 antza (zarza)
 apal (bajo, humilde)
 apalatz (rapaz diurna)
 api, habi, kabia (nido)
 apita (cuesta muy pendiente)
 ar (gusano, varón)
 ara (helecho, llano, tierra de labor)
 arakatz (grosello, *Ribes sp.*)
 aran (valle, endrina)
 arantza (espina)
 arari (carnero, morueco, *Ovis aries* ♂)
 aras (riachuelo)
 arate (pato, *Anatidae*)
 aratz, araz (bello, brillante)
 aratze (fresal, *Fragaria vesca*)
 arba, arfa (broza, vara)
 arbe (abrigo, balma, cueva)
 arbel (pizarra)
 arbi (nabo, *Brassica napus*)
 arbiz, albitz (heno)
 arbiza, arbitza (henar, rabanera, cuarzo)
 arbulo (gamón, *Asphodelus sp.*)
 ardantza (viñedo)
 ardi, arres (oveja, *Ovis aries* ♀)
 are (tierra, campo, área)
 area, are, arei, hare, harea (arena)
 ares, -etx, -etz (roble, encina, *Quercus sp.*)
 areze, -tze (ternero, novillo, *Bos taurus* juv.)
 argan (terreno pedregoso)
 argi, arge (claro, brillante, amanecer)
 argiol (cantera)
 ari, aari (carnero, cordero, *Ovis aries* ♂)
 aria, aritz, -itx, -is (roble, encina, bellota, *Quercus sp.*)
 arkaitz, -atx, -ax (peña, risco, escarpado)
 arko, arki, arku (arco, lomo de animal)
 arlauza, arlausta (losa)

- armi (araña, *Arachnida*)
 armo (pedregoso, picacho)
 arnai (redil, granero)
 arnari (fruto)
 aro (naturaleza, círculo, hondonada)
 arpan (sierra)
 arra (macho, planicie, arrastre de piedras)
 arrai, arraio (pez, rayos)
 arraia (gavilán, *Accipiter sp.*)
 arrain (trucha, *Salmo sp.*)
 arrano, arano (águila, *Aquila sp.*)
 arrantza (pesca)
 arre, arretu (pardo, turbio, enturbiar)
 arresi (muralla)
 arrisa, arritsu (pedregal)
 arroi, arrobi (cantera)
 arros (hondonada)
 arru, arrun (barranco, en el barranco)
 arrunt (juntamiento, desembocadura)
 arsa, arse, arsu (lugar rocoso o pedregoso)
 artazi (bellota)
 arta, artatz, artatza, artaza, arti (encina)
 arte (entre, en medio)
 arteiska (coscoja, *Quercus coccifera*)
 artelatx (alcornoque, *Quercus suber*)
 artile (lana)
 arto (espino negro, arto)
 artoxo, artxo (cordero, *Ovis aries* juv.)
 artz, hartz (oso, *Ursus arctos*)
 arze (roble, encina, arce, *Quercus/Acer sp.*)
 as, ax (peña, noche, oscuridad)
 aska (cauce)
 askar, -ro, -ara, -tigar, iarro (arce, *Acer sp.*)
 aski (grama, *Cynodon dactylon*)
 askil (mundillo, *Viburnum opulus*)
 asko (mucho, abundancia)
 aso (vejez)
 astarloa, astarola (cantera)
 astena, estune, argal (angosto, estrecho)
 astil, astilar (brezo, *Erica sp.*)
 asto, asta, astar (burro, *Equus asinus*)
 asu (zarza)
 asun, ausin, osina (ortiga, *Urtica sp.*)
 ata, ate (puerta, paso, puerto)
 ateka (paso estrecho)
 atun, adur (lluvia menuda)
 atxe, etxe, axe (casa)
 auka (ganso, oca, *Anser sp.*)
 auma, alma, arma (cabrito, *Capra sp.* juv.)
 aun (promontorio)
 aur, aure, aurre (delante, enfrente)
 auri (lluvia, amarillo intenso)
 aurrin, aurrin (dorado, de oro)
 aurtu, aurite (temporada de lluvias)
 auso, auzo (viento con nieve)
 axe, axa, haize (viento)
 aza (col, *Brassica oleracea*)
 azari, azagari (zorro, *Vulpes vulpes*)
 azi, aze (semilla, criar)
 azkar (fuerte, arce, *Acer sp.*)
 azken, azkan (final, risco)
 azko (peña)
 azkon, azkoi (tejo, *Taxus baccata*)
 azor, azur, ezur (hueso)
 azpe, aspe (cueva, balma)
Babe, babo (abrigo, refugio)
 babul (haba, *Vicia faba*)
 bach, bak (arroyo)
 badul (pantano, marisma)
 bagera (peces)
 bal, balsa (mies, haces de trigo, cieno)
 bala (haz, oscuro, negro)
 balgar (terreno abrupto o montuoso)
 ballara (valle)
 baltz, baltza, bal, balce (oscuridad)
 banda (circunferencia, dirección)
 banko (peñasco en un cultivo)
 bano (manso)
 bao (hueco)
 bara (planta, hierba)
 baranka (babosa, *Limacus, Arion, etc.*)
 barasma (araña, *Arachnida*)
 baratxuri (ajo, *Allium sativum*)
 baratz, barantz, -atza, -tze (huerto, jardín)
 barazki (legumbre)
 barbalo, barbalot (insecto)
 barbu (trigo barbudo, *Triticum sp.*)
 barda (tripas, rama de árbol)
 bardaska, basdaska (matorral)
 bare (bazo, limaco)
 barki (planta, vegetal)
 barna (profundo, adentro)
 barr, berr (lugar húmedo)
 barrabil (testículo)
 barta, bartha (barro, pantano)
 bas, basa, base, basku (barro)

- basa (balsa, poza, cenagal)
 baso, besa (bosque, selva, salvaje)
 baster, bastar, baztar, -ter (límite, orilla)
 basti (lodazal, construido)
 basu (cieno, barro)
 basur (rocío)
 basxerde, baszerdi (jabalí, *Sus scrofa*)
 bat (uno, primero)
 batan (menta, *Mentha sp.*)
 baurre (bramar del mar o de las bestias)
 baux, babux (trébol, *Trifolium sp.*)
 baxa (precipicio)
 bazere (riachuelo)
 bazka, besca (alimentos, comida, pasto)
 baztan (lugar salvaje o aislado)
 be, behiti (debajo, abajo, cuesta)
 begi (ojo)
 begoi (profundo)
 behi, bei, beis (vaca, *Bos taurus* ♀)
 behika, beiko (vaquilla, *Bos taurus* juv.)
 beke, bekere (corderos, *Ovis aries* juv.)
 beko, beku (pico, de abajo, rostro)
 bel, betz, belio, belo, balo, beles (negro)
 bela, bels, bala, baltz (oscuridad)
 bela, belax, -laxi, -laz, bele, -lez (cuervo, corneja, *Corvus sp.*)
 belaga (pradera)
 belar, belaze (hierba, pasto)
 beleda (acelga, bleda, *Beta vulgaris*)
 belese, -lasa, beratz, -raz (herbazal, prado)
 belete, beleta (ave rapaz)
 belsu, beltxu, balzu (agua embalsada)
 belun, belen (oscuro)
 belunze (heno)
 bena (parcela, trozo de tierra)
 bengoa (parte inferior)
 ber (altura, cima, cumbre, solo, único)
 bera (abajo, lugar bajo, ribera)
 berex, berez (apartado, separado)
 berez, -ezi, berro (matorral, monte bajo)
 berga (ladera, pendiente, vertiente)
 bero (campos, cálido)
 berr, barr (lugar húmedo)
 berri, barri (nuevo)
 berro (matorral, humedal)
 berru (salamandra, *Salamandra sp.*)
 besku (agudo)
 bet (vaca, *Bos taurus* ♀)
- beso, besa (brazo)
 betelu (abedul, *Betula sp.*)
 beterra, beterri (tierra baja)
 bezar (acelga, *Beta vulgaris*)
 bezien (espliego, *Lavandula sp.*)
 bezinta, bezurda (ceja)
 bibil, bilbil, biribil (redondo)
 bidar (vez, barbilla)
 bidaso (arroyo, río)
 bide (camino)
 biga, binga (ternera, *Bos taurus* juv.)
 bigi, bihi, bii (grano/semilla)
 bihotz, bios (corazón)
 bikor, pikor (simiente)
 bili, bilu (troncos)
 bilo, bilon (pelo, cabello)
 bilun (madera)
 biriga, briga, binga (ternera, *Bos taurus* ♀)
 biskai, bizkarr (loma, cresta)
 bitin (cabrito, *Capra sp.* juv.)
 bitu (vid, *Vitis sp.*)
 bizar (barba)
 bizkar, biskar (espalda, ganado vacuno)
 bohor, bior, bor (yegua, *Equus ferus* ♀)
 boilli, boulli (avispa, *Vespula vulgaris*)
 bon, bono, on (bueno, bien)
 bonta, bonte (frente)
 bonz, ponz (panza)
 boo, bu (dormir)
 borja, borge (lino de baja calidad)
 borma (pared, muralla)
 bornu (entorno)
 boronde (frente)
 borosta, bosta (zarzal, maleza, matorral)
 borro, porro (cordero, *Ovis aries* juv.)
 bortu (montaña, puertos, desierto)
 boto (brotes, yemas de los árboles)
 botxe (lugar rocoso o pedregoso)
 bou, bua (fuego, llamas)
 breska, abaraska (panal de miel)
 buges (higo, *Ficus carica*)
 buja, buga (orina)
 bulzu, bultzu (cascada)
 bun (colina)
 buna, buma, -atu (brotes vegetales, brotar)
 burbiz (madroño, *Arbutus unedo*)
 burdina, burdin, burrun (hierro)
 burgi (aladierno, *Rhamnus alaternus*)

burio (cigüeña, *Ciconia ciconia*)
 burkhi, urki (abedul, *Betula sp.*)
 buro (arcilla)
 buru, buri (cima, cabeza, lugar promin.)
 buruiska (cabezuela, capítulo)
 busti (mojado, húmedo, humedad)
 bustu (quemado)
 buztin, buztan, bustin (arcilla)
 buztu, putzu, puzu (pozo)
 buzuntz, busontz, (álamo temblón, *Populus tremula*)

Dabilur (agua corriente)
 dala, dela, dalu (sumidero, hoyo)
 dalaxe (ganado)
 dart, -te (árbol joven, matorral, jara, jaral)
 daxe, desa, dese (ganado lanar)
 deba (río)
 deza (dehesa)
 doli, dalu (sumidero, hoyo)
 dun (colina)
 dunbu (eco, retumbo)

Ebi, ebri, euri (lluvia)
 edun, adun (trigo nuevo)
 edur, elur (nieve)
 ega, egada (ala, vuelo)
 egi, egia (ladera, cuesta, colina)
 egileor (abrigo, lugar seco)
 eguaize (viento)
 eguanz (aurora)
 eguargi (luz del día, día claro)
 egueste (día oscuro o cerrado)
 eguatx, egua (río)
 egur (leña, madero)
 eguzki, eki, iguzki, iki (sol)
 ehi (borde, orilla)
 eiz, eizeki (encendido, encender)
 eiza, aiza (aire, abeto, *Abies alba*)
 ekari (chorros)
 eke (humo)
 elai (golondrina, *Hirundo rustica*)
 elake, iluzki (luna)
 elar, elhar, ilhar (brezo, *Erica sp.*)
 ele, eles, elez (ganado, rebaño, manada)
 eler, edur (nieve)
 elge, elke, elki (campo, terreno cultivado)
 elkor (seco, duro, estéril)
 eloka (matorral, zarzal espeso)
 elor, elorri, elortz (espino, acacia)

eltzun (chopo, álamo, *Populus sp.*)
 ema, eme (mujer, hembra)
 enbat (brisa, viento)
 enbor (tronco, cepa)
 enda (raza, casta)
 enta, inta (sendero, pantano, lodazal)
 entortu, entor (diluviar, vomitar)
 epainza, epalza (precipicio)
 eper (perdiz, *Perdix perdix*)
 erai, ereitza (siembra, clase, especie)
 erain, erein, erin (sembrar)
 erbi (liebre, *Lepus sp.*)
 erei (leche, siembra)
 eremu, ermu (desierto, yermo)
 ereñotz, -ñoiz, ereño (laurel, *Laurus nobilis*)
 ergi (toro, novillo, *Bos taurus*)
 erike, iriki (canal, hendidura, abrir)
 erkatx, erkes (agracejo, *Berberis sp.*)
 erlantz (brillante)
 erle (abeja, *Apis mellifera*)
 erlo (terreno pelado)
 ernetu (brotar las ramas)
 erratz, erraz (retama, *Cytisus*, *Retama*, etc.)
 erre (quemar, oro)
 errego, erego, er (quemado, tostado)
 erreka, reka (arroyo)
 erro (raíz)
 ertxin (acantilado)
 ertz, ertza, erda (borde, orilla, margen)
 erun (huevos)
 erze (tripa)
 esaul (palo)
 eskanda (variedad de trigo)
 eskarda (guija, aguijón)
 esku, eski (mano)
 eskur (olmo, *Ulmus sp.*)
 espil (corral, prado alrededor de la casa)
 estanka, entanku (presa, dique, estanque)
 este, esteo, estu (tubería, intestino)
 estena, esteni, estuna, estune (estrecho)
 esteren (arroyos)
 esterri, eztarri (garganta)
 euntz (rocío)
 euntze (prado)
 ezai (abeto, *Abies alba*)
 eze (verde)
 ezkai (tomillo, *Thymus sp.*)
 ezkarai (viña silvestre, *Vitis sp.*)

ezki, erki, esku (tilo, álamo, *chopo*, *Tilia/Populus sp.*)
 ezkur (bellota)
 ezne, esne (leche, savia)
 ezo (húmedo, humedad)
 ezpel (boj, *Buxus sempervirens*)
 ezponda, ezpondon (talud, ribera)
 ezti (miel, húmedo, suave)
 ezor, ezur (hueso)

Faida (pato)
 farda (panza, estómago)
 ferru (trébol rojo, *Trifolium pratense*)
 figa, figo (higo, *Ficus carica*)
 fora, pora (vientre)
 funts (hondo, fondo)
 futre (buitre, *Gyps fulvus*)

Gaba, gabar, -aro (noche, garganta, terreno estéril)
 gabas, gabarra (cima)
 gabaz (comadreja, *Mustela nivalis*)
 gador (espuma, baba)
 gaen (monte)
 gagontz (búho, *Bubo sp.*)
 gain, gan (altura, cumbre, monte)
 gaindor (cima, cresta de montaña)
 galar (leña)
 galbar, garbal (calvo)
 galdar (caldera)
 galdor, galdur (cumbre, cima, cresta)
 gallur (cumbre, cresta)
 gambarru, ganbarru (vertiente)
 gan, gain (cima, monte, altura, elevar, ir)
 ganbo (monte alto)
 gandela, gandelu (candela)
 gandi, gaña (cima, cumbre)
 gandia (lo que está por encima)
 gane, game (superior)
 ganga (bóveda)
 gapar (espina, zarza)
 gar (fuego, llama, celo, ansia)
 gar, gara (cima, altura, peña, cráneo)
 garai (cuesta, alto)
 garau (grano, cosecha)
 garaurri (granito)
 garbi (limpio, puro, claro)
 gardo (cardo)
 gari (trigo, trigal, *Triticum sp.*)

garo (helecho, rocío)
 garratz, garro (amargo, duro, áspero)
 garrotxa (nabo, *Brassica napus*)
 garun, garuna (sesos, cabeza)
 gatz (sal)
 gau (noche, bruma, moho)
 gaun (telaraña)
 gazi (agua salada)
 gaztain (castaño, *Castanea sativa*)
 gedar (ruido, fragor)
 ger, gera (roca, peña)
 gereta (carrizo, *Phragmites sp.*)
 gerezi (cereza, *Prunus avium*)
 geri (ganado lanar)
 gesal (lodazal)
 geze (salina)
 gia (tierras de labor, brote de las ramas)
 gibel, kibel (loma, espalda, detrás)
 giberrri, geri (ganado lanar)
 gila, gilla (hondonada, guinda, cereza)
 gisats (retama, *Cytisus, Retama*, etc.)
 gisu (cal, caliza)
 goi, goie, goe, gol (alto, altura)
 goien, goen, goiti (arriba, parte alta, cima)
 gor (fuerte, altura, sordo, carne)
 gora, goran (arriba/en el alto)
 gorga (poza, estanque)
 goron, goren (lo más alto)
 gorosti (acebo, *Ilex aquifolium*)
 gorri (rojo, pelado)
 goti (montuoso)
 gotor, gothor (grande, animal adulto)
 guaje, guaja, guake (corriente de agua)
 guen, gane, guin (lugar, límite, paraje)
 gune, guna, kune (paraje, lugar, zona)
 gurbitz (madroño, *Arbutus unedo*)
 gurma (bruma)
 gurrea, gorria (el rojo)

Habre, abra (puerto de mar, estuario)
 haindi (el otro lado)
 har (gusano)
 haritz, aritz (roble, encina, *Quercus sp.*)
 harpe (cueva)
 harrarte (garganta) (geol.)
 harresi (muralla)
 harri, arri (piedra)
 hartz (oso, *Ursus arctos*)
 hedoi, hodei (nube)

- hegal, mahal (ala)
 hegazti (ave)
 hegi (borde, orilla)
 herri (país)
 hil (muerte)
 hondar (fondo, arena)
 hontz, huntz (hiedra [*Hedera*], búho [*Bubo*])
 hor (perro, *Canis sp.*)
 hori (amarillo verdoso)
 horma (pared, mandíbula)
 horra (colina, altura)
 hortso (hoja)
 hortz (diente)
 hotz, hotx (desfiladero, hoz)
 huin (piedra)
 huts (vacío, hueco)
- Iar** (secar, sequía)
 ibai, ibei (río, ribera, terreno no labrado)
 ibala, ubala (el río)
 ibar, iber, ibara, ifara (valle, vega)
 ibertz (ribera, orilla)
 ibi, iba, ube (vado, paso, arroyo)
 ibon (lago, laguna)
 icod, igor, ijor (gastado, seco)
 idar, idaro (helecho, arveja, seco)
 idi, it (buey, ciudad)
 idoi, ido, idu (pozo, laguna, charco)
 igual, igali (fruto)
 igar, igari (seco, marchito, estropearse)
 igel, igal (rana, *Rana sp.*)
 igeltsu (yeso)
 ihar (chispa)
 ihi, ii, imi, ilhi (junco, *Juncus/Scirpus sp.*)
 ika (cuesta, pendiente, lugar de)
 ikatz, ikaz, iketz, ikis (carbón, retama)
 ike (colina, cuesta)
 iko, ikor, ika (higo, higuera, *Ficus carica*)
 ikoe, ikue (surco)
 ikuka (acabar, desembocar)
 ilargi (luna)
 ildun, ilun (oscuridad)
 ile, ille (pelo, lana)
 ilhar, illar, ilar (brezo, *Erica sp.*)
 illor, egileor (abrigo/lugar seco)
 ima (canal, desagüe)
 inar (rayos de sol)
 inda, ind (senda, pantano)
 inhaur, iñur (brezo, *Erica sp.*)
- inkaz (carbón)
 intxaur (nuez, nogal, *Juglans sp.*)
 inurria (hormiga, *Formicidae*)
 ios, ioso (nubes de lluvia)
 ipar (norte)
 ipuro (enebro, *Juniperus sp.*)
 ira, ire, iez (helecho, *Pteridophyta*)
 iraka (cizaña, *Lolium sp.*)
 irasagar (membrillo, *Cydonia oblonga*)
 irati (bosque, zona deshabitada)
 irika, iriki (agujero, hendidura)
 irra (rayo)
 irripa, irriba (ribera, suburbio)
 irura (valle, prado)
 irusta (trébol, *Trifolium sp.*)
 isats (aliaga, retama, *Genista/Cytisus sp.*)
 istil (gota)
 istinga (pantano)
 istu (estrecho, saliva, atar)
 itain (garrapata, *Ixodoidea*)
 itsaso, itxas (mar)
 itur, ituri, iturri, turri (fuente, manantial)
 itxain (sanguijuela, *Hirudinea*)
 itzal (sombra)
 ixe, ixa, isa, ize, ixetu (quemado, quemar)
 ixotz, ixoztu (hielo, helar)
 iz (agua, corriente de agua, peña, piedra)
 iza, izai, izei (abeto, acebo, sanguijuela)
 izar, isar, iser, izer, izear (estrella)
 izartsu (lleno de estrellas)
 izatz (rabo)
 izotz, isote (hielo, helado, escarcha, rocío)
 izpaz, izpazter (costa, litoral)
 izpel (acebo, *Ilex aquifolium*)
 izur (pliegue, arroyo)
- Jabal** (mar calmo o tranquilo)
 jajo (nacer, brotar)
 janda, andi (grande)
 jara (jara, *Cistus sp.*)
 jari (fluir, manar)
 jarrai (oscuro)
 jeban, jeben (mostaza, *Sinapis alba*)
 juk (altura)
 juntzi, junci (juncia, *Cyperus/Scirpus sp.*)
- Kabi** (barranco)
 kai, kea, kei (puerto, embarcadero)
 kaldara (caldera, hondonada)

- kali, kalitu (cráneo, cabeza, cabezo)
 kalo, kare (cal, calizo)
 kalpar (calvo, calva)
 kan, kana (montaña, montón)
 kanal, kanala, kanale (canal)
 kando (niebla)
 kania (gallina, *Gallus sp.* ♀)
 kanpa (campo)
 kanto, kantu, kantatu (roca)
 kapar (zarza, matorral)
 kar, ker (piedra, llama)
 kara (cumbre)
 karbe, karbu (gruta, cueva)
 kardala (arrecife)
 karkaratz, otxalar (escaramujo, *Rosa sp.*)
 karramarro, txamar (cangrejo)
 karro (áspero)
 karroin, karruin, -rrun (hielo, helada)
 kasta (clase, especie, casta)
 katu, katumao (gato, *Felis silvestris*)
 kaxal (corteza)
 ke, ge (humo)
 kerez, keiza, sixa (cerezo, *Prunus avium*)
 kibel, gibel (espalda)
 koba, kobe (cueva)
 koel, koil, koille, koilla, jela (hielo)
 kolaio (cangrejo)
 kolore (color)
 koma (coma, falda de montaña)
 konkor (cima, pedrusco)
 konkos (joroba)
 korko (mújol, *Mugil cephalus*)
 kortika (corteza dura de ciertos árboles)
 koxo (cerdo, *Sus scrofa domestica*)
 kuba (jarra, cuba)
- Labia, abia (el río)**
 lahar, lagar (zarza)
 laka, laku (confluencia de ríos)
 lakar (grava)
 lama (terreno inundable)
 lana, lena (lana)
 landa, langa (campo, llanura, terreno)
 landare (planta)
 lapa (lapa [*Patella vulgaris*], lampazo [*Arctium minus*])
 lapar, lahar (zarza)
 lapitz (pizarra)
 lar (abrojo)
- laranja (naranja, *Citrus aurantium*)
 lara, larra, larre, larredi (prado, dehesa)
 larrosa (rosa, *Rosa sp.*)
 larru, larro, narru (piel, cuero)
 laru (amarillo pálido)
 las, lasa, laz (curso fluvial, alto)
 lasto, lasta (paja)
 lastra (lastra, piedra larga y delgada)
 latz, latsa, lazi (arroyo, corriente de agua)
 latzia, lazio, kaba (la noche)
 lau, laur (cuatro, llanura)
 lauji (cuadrado)
 laun, launi, leun (liso, llano)
 laua, loza (losa)
 lear (cascajo, guiño)
 legaz, legar (guijarro)
 lehen, lein, len, leain (primero, antes)
 leher, ler (pino, *Pinus sp.*)
 lehoin (león, *Felis leo*)
 lei (hielo)
 leiho (ventana)
 leiza, leize, leise (cueva, abismo, sima)
 leizar, lizar, lezer (fresno, *Fraxinus sp.*)
 leku, lekuo, leke, laku (lugar, país, región)
 lepaka (meseta de montaña)
 lepo, lep (cuello, puerto)
 lertxun, lertsun (álamo, chopo, *Populus sp.*)
 letxun (grulla, *Grus grus*)
 leu, lau, leun (llanura, liso, llano)
 leze, leza, lez, lize, lise (cueva, sima)
 lezo, lezoi, lezoin, leton (foso, zanja)
 li, lu (lino, *Linum usitatissimum*)
 lili (flor, azucena [*Lilium sp.*], lirio [*Iris sp.*])
 lisa (liso, resbaladizo)
 lita, litu (desprendimiento)
 lito (hondo, profundo)
 lizun (lugar aguanoso)
 llan (llano)
 lodi (gordo, espeso, espesura)
 lohi, loi, logi, lou (lodo, barro, fango)
 lohil (enebro, *Juniperus sp.*)
 loitze, lauza (lodazal)
 lona (sal)
 lonai, loto (sueño)
 longa (pequeño llano, poyato)
 lor (tronco, viga)
 lore (flor, tierra)
 loretsu (florado)

- lorio (refugio, galería)
 lotin (tierra húmeda)
 luar (lombriz, *Lumbricidae*)
 luki (zorro, *Vulpes vulpes*)
 luku (bosque)
 lupe (cueva)
 lupu (oruga, *Lepidoptera* larv.)
 lur, lura, lir (tierra, comarca, nieve)
 lutho, lutu (hondo, profundo)
 lutxo, lutsio (lucio, *Esox lucius*)
- M**aba, naba (llanura, valle)
 madari (peral, pera, *Pyrus communis*)
 madura, padura (marisma)
 magal, egal (ala, ladera)
 magari (manzanilla, *Matricaria recutita*)
 mahel (estanque, tranquilo)
 mai, mahai (meseta, mesa)
 maikor, malkor (tierra estéril, peñascos)
 mail, maila, -illa, malla (grada, peldaño)
 maiñari (murciélago, *Chiroptera*)
 mairan (madera)
 maka (glaciar, sedimento pedregoso)
 makal (chopo, *Populus nigra*)
 makatz (peral silvestre, *Pyrus pyraster*)
 mal (montaña)
 mala, mela (sedimento pedreg. de torrente)
 malda (cuesta, ladera, pendiente)
 malkor (tierra estéril, peñascos)
 mallo (colina, loma, peñasco)
 mamarrao (oruga, *Lepidoptera* larv.)
 mamoxo (insecto)
 mana (brote, estéril)
 mar (límite, confín)
 margo (color)
 margul (pálido, incoloro)
 maritx (remolino)
 marmalo, mamotxo (insecto)
 marmara (araña, *Arachnida*)
 marrubi, -rabi, -raguri (fresa, *Fragaria sp.*)
 martxuka (zarzamora, *Rubus sp.*)
 mastegi, mastia (viña, *Vitis sp.*)
 matail (mandíbula, carrillo)
 matxin (langosta)
 maza, masa (barranco, estanque, esclusas)
 mazt, mast, mahats (viña, racimo)
 mazte (mujer)
 mazuela (cantera)
 me (mineral, oveja)
- mea (mina)
 medar, mehar, melar, migar (estrecho)
 megal, magal (ala, ladera)
 megune, megene (vado)
 mendi (monte)
 mendo, mendoí (otero, cerro)
 merla (marga, frutas secas)
 metu (brote)
 migura, big-, mih- (muérdago, *Viscum sp.*)
 mihi, mi, miña (lengua)
 mikatz (amargo)
 milo (terreno accidentado)
 mimen (mimbre, *Salix sp.*)
 moker (duro)
 moko (pico, punta)
 mon (monte)
 morkuo, morkua (racimo)
 mosu, musu (cara, hocico)
 mototz (cabellera)
 motxino (rebaño pequeño)
 moxo, moixo (carnero, *Ovis aries* ♂)
 muber, mugar, mujer (sílice, pedernal)
 mugí, muino (colina)
 mukur (tocón cepa)
 mun, muño, muna (colina, otero, sesos)
 muni (ribazo, ribera)
 mur, muru (altura, cima, cerro, límite)
 mura (piña)
 murgi (abedul, *Betula sp.*)
 muro, moro (muro, muralla)
 murri (seco)
 musí (moho)
 musker (lagarto, *Lacerta sp.*)
 muskil (brote, retoño)
 musko (cima, cumbre)
 musunts (álamo temblón, *Populus tremula*)
- N**aba (llano, valle)
 nabar (abigarrado, policromado, pardo)
 nadi, nedi (viña, cepa, *Vitis sp.*)
 nahar, nar, naar (zarza)
 narb (manantial, humedal)
 narda (cuesta muy empinada)
 narrazti (reptil)
 narru (piel, cuero)
 nasa, naza, nesa (barranco)
 negal, negel (rana, *Rana sp.*)
 ni (yo, me, talud, escarpe)

Obeil, ode (nube)
 obi, ofi (pan, foso, hoyo, hondonada)
 obo (anillo, círculo)
 odi (barranco, canal, caño, tubo)
 odol (sangre)
 odolgi, oldei (musgo, *Bryopsida*)
 ogi (pan, trigo, *Triticum sp.*)
 ohaka (perra, *Canis sp.* ♀)
 oian, oihan (bosque, lugar deshabitado)
 oiar (lugar áspero, eco)
 oihen, -ndu (cubrirse de matas un terreno)
 oilar, oillo (gallo, *Gallus sp.* ♂)
 oin, oma (colina)
 oixan, oihan, ojen (bosque)
 oka (montaña, altura)
 okailu (puño)
 okan, okaran (ciruela, *Prunus domestica*)
 ola (elemento abundancial, cabaña)
 olibo, olibondo (olivo, *Olea europaea*)
 olloki (gallina, *Gallus sp.* ♀)
 olo, olho (avena, *Avena sp.*)
 oma (colina, collado)
 ombor (tronco, cepa)
 omo (fruta madura)
 on, ondo, bon, bono (bueno)
 or, ora, hor ohuts (perro, *Canis sp.* ♂)
 orail, orai, obeil (nube)
 orasi, sesi (seto)
 ordeka, ordo, -oki (llanura, campo, prado)
 ordotx, ordots, orots (macho, ternero)
 orein (ciervo, *Cervus elaphus*)
 ori, hori, orite (amarillo verdoso)
 orkatz, orgau (espolón, chivo, ciervo)
 orno (vértebra)
 orra (mineral, ahí)
 orratx (libélula, *Odonata*)
 orre, orrea (enebro, *Juniperus sp.*)
 orri, orsto (hoja, hojas)
 orrin, orlegi (verde)
 ortu (huerto)
 ortz, ortxa (diente, cielo, bóveda)
 ortzi, orti (rayo, trueno, dios)
 orube, orue, oru (suelo, solar, sitio)
 osan, oihan (selva, bosque)
 osin, oxin (pozo, remanso de río)
 oska (marca, límite)
 oskol (cáscara)
 ospel (sombra)

osta (seto)
 ostel (refugio)
 ota, othe, ote (aliaga, secadero, pajar)
 otatu (erizo, *Erinaceus europaeus*)
 oti (montuoso, primeros brotes)
 otxo (lobo, *Canis lupus*)
 ots (macho, enorme)
 oxan, oxen, oihan (bosque)
 oxin, ozin (pozo, pantano, remanso de río)
 ozi, ozio (semilla, brote, germen)
 ozti (cielo, aéreo)
 oztin, urdin (azul)
 oztun, osson (frío, helado)

Pabo (amapola, *Papaver sp.*)
 padu (desierto, landa)
 padura (marisma)
 pago, bago, bako (haya, *Fagus sylvatica*)
 paita, piro (pato)
 pako (sombra)
 pala (río, arroyo)
 palma, -ono (palma, palmera, *Phoenix sp.*)
 panin, panina (arroyo, corriente de agua)
 pantxa, ponz (panza, vientre)
 paras (huerta)
 parta (aguazal, pantano)
 patxeko (arroyo)
 pe, peiti (bajo)
 pear, -tar, pike, pendiz (cuesta, pendiente)
 pentze (prado)
 pera (peral, pera, *Pyrus sp.*)
 pikar (sima, precipicio)
 piko, pika, biko (escarpe, higo, higuera, *Ficus carica*)
 pizti (bichos, alimañas)
 pora, porro (vientre)
 portu (puerto de mar o montaña, paso)
 puloi, pallun (pavo, *Pavo sp.*)
 pumta (punta, vértice, cima)
 puztan, buztan (rabo, cola)
Sabel (vientre, cavidad, seno de monte)
 sabiko, sabika (sauco, *Sambucus nigra*)
 sagar (manzano, *Malus domestica*)
 sagu (ratón, *Mus musculus*)
 sahats, sagats, sarats (sauce, *Salix sp.*)
 saho (prado, pasto)
 sai (buitre, *Gyps fulvus*)
 saka, sake (valle, hondonada)

- sako (profundo, barranco)
 sakun, sakune (fosa)
 saldo (rebaño)
 sama, xama (cuello)
 sapar, sasi, sara (zarza)
 sardai (palo, vara)
 sari, saria, sarria (majada)
 saro, saho (prado, pasto, dehesa)
 sarri (espeso, tupido)
 sarrio (rebeco, *Rupicapra pyrenaica*)
 sator (topo, *Talpa europaea*)
 segarra, segarre, sekila, sekura (límite)
 sei, sai (ganado, criado)
 sel (cielo)
 sela, sella (prado)
 seldar, zelder (brote de las plantas)
 seska (caña)
 siets (ciénaga)
 sikite, sikate (sequía)
 siko, ziko (potrillo, *Equus ferus* juv.)
 sisa (seta)
 sor, sorgi (fuente, nacimiento)
 sor, sortu (nacido, nacer, surgir)
 soro, solo (campo, valle, prado)
 su, zu, ezio, eso (fuego, arder)
 sube, suge (serpiente, *Ophidia*)
 sudur, sur (nariz)
 sugar (serpiente, llama)
 sui, suin (cerdo,)
 sura (sumidero)
 susker, musker (lagarto)
 suster, sustrai (raíz)
- Tago (tajo)**
 takar, -ra, -ker (áspero, escabroso, salvaje)
 tal (valle)
 tala, talai (atalaya)
 tar, tara (arroyo)
 tara, tere (renuevo, florecer, renacer)
 tarro (terreno barrancoso o encañado)
 tasa, taxa (brote de plantas)
 taul, taula (mesa, tabla)
 taxu, taxa, tasa (pimpollo)
 tegi, tei (cabaña, refugio, morada)
 tego, tegi, tige (lugar, lugar de reunión)
 telar (grava caliza)
 telde, talde (rebaño)
 teli, telu, teri, eli (rebaño, ganado, grupo)
 ter, tar (rio)
- terren, terrendu (arrastrado, arrastre)
 tibi, tipi (vado o lugar despej. de árboles)
 tie, tira (corriente, inclinación)
 tin, tine, tinen (cumbre, en la cumbre)
 tintxar, tinzar (grillo)
 tipi (pequeño, tierno, joven)
 tira, tia (corriente de agua)
 tita (gallina)
 tiu (pollo)
 toi, tokoi (lugar, paraje)
 tol (monte)
 tolaka, toloku (muslo)
 tontor (cumbre)
 tor (fuente, río, arroyo)
 torka, torke (barranco, trampa)
 toxa, tosa (balsa)
 tunt (oscuro, noche cerrada)
 turtu, turto (fruto seco)
 txapar (breña, tierra quebrada)
 txarri, zerri, zerde, serdu, xerde (cerdo, *Sus scropha domestica*)
 txiki, txipi (pequeño)
 txori (ave)
 txulo, zulo (agujero)
- Ualo, ualde (corriente de agua)**
 auandi (mojado, humedecido)
 uar, uhar, uarr, uarre, uor (torrente)
 uarga (riachuelo)
 uba, ube, uvera, ubi (vado)
 ubago (fuente, manantial)
 ubar (agua de riadas o crecidas)
 uda, ude, udu (agua, terreno aguanoso)
 udi (carbón)
 uer, uertu (turbio, enturbiar)
 uera (torrente)
 uerniga (filtración de agua)
 uestx, uesa (río, aguas turbias)
 ugalde (avenida, inundación)
 uga, uge, ue, ueitz (cauce de río)
 ugaltze, ugalse (subida de las aguas)
 ugao, ugaio (fuente)
 ugaitz (torrente)
 ugarri (guijarro)
 ugarte (isla)
 ugats, ugas (agua podrida)
 ugat, ugatx (río)
 ugertz (orilla del agua)
 uir, uer (torrente)

ukarain (ciruela, *Prunus domestica*)
 uko (antebrazo)
 ukondo (codo)
 ule, ulle, ulla (pelo)
 uli (mosca, *Musca sp.*)
 ultze (calvo)
 uma, uno, oma (colina)
 un (tuétano, médula, interior)
 une, gune, kune (lugar, paraje, límite)
 unkhu (cepa, tocón)
 ur (agua, cerca)
 urba, Urbasa (cenagal)
 urd (meseta, llanura)
 urde (cerdo, sucio)
 urdun, urzu (acuoso, aguado, húmedo)
 ureta, urtu (inundación, avenida de agua)
 urets (paso, puerto)
 urgaña (agua en la cumbre)
 uri (ciudad, lluvia)
 uril, uoril (aguas remansadas)
 uritsu (lluvioso)
 urko (vecino, pariente)
 urlo (charco, agua estancada)
 urmele, -ela (estanque)
 uro, urodi (desaguadero)
 uro, urro (remolino)
 urraida (cobre)
 urre, ure (oro)
 urreiz (avellano, *Corylus avellana*)
 urris, urries (becerro)
 urru (salto de agua, cima de una colina)
 urrun, urruti (lejano)
 urso, uso (paloma, *Columbidae*)
 urus (desagüe)
 usege, usegi, usigi (morder, mordedura)
 usi, uxe, uze, use (bosque)
 uske (mijo, *Milium sp.*, etc.)
 usta (mala hierba de cereal)
 usto (hoja)
 uta, uto (suciedad, cerdo, *Sus scropha dom.*)
 utorki (manantial)
 utur (fuente)
 utx (peña)
 utzin (laguna)
 uzturi, usta (muérdago, *Viscum album*)

Xakur (perrito, *Canis sp.* juv.)
 xal, zekor (ternero, *Bos taurus*, juv.)
 xama, sama (cuello)

xexen (becerro, *Bos taurus*, juv.)
 xilbur (ombligo)
 ximal (húmedo)
 ximillo (endrino, *Prunus spinosa*)
 ximur (seco)
 xinaurri (hormiga, *Formicidae*)
 xipi, txiki (pequeño)
 xirripa (arroyo, manantial)
 xixarri (gusano)
 xixu, zixu, sisu (abrasado, quemado)
 xuri (blanco)

Zabal, zabali (ancho, llano, campo)
 zail (duro)
 zaldi, zaldu, saldieri (caballo, *Equus ferus*)
 zaldu (soto)
 zama (desfiladero, paso estrecho)
 zangorri (rubia, *Rubia sp.*)
 zapo, apo (sapo, *Bufo bufo*)
 zar (viejo)
 zara, sara (zarza, monte bajo)
 zarama (lodo)
 zaro (tiempo, noche)
 zarri (denso, espeso)
 zazu (peña, roca)
 zelai, zelei (pradera, campo, llanura)
 zen, zena, sen, zentu (morir, muerto)
 zentoi (gigante)
 zezen, sesin (toro, *Bos taurus* ♂)
 zidar, zilar, solair (plata, brillante)
 zigor (vara, palo)
 zihi, zii, zia, ihi (junco, *Juncus/Scirpus sp.*)
 zilbor, xilbur (ombligo)
 zilla (hondonada)
 zilo, xilo, sile (balsa, agujero, pozo)
 zingira (cenagal, pantano)
 zira, sira (cera, hiedra, hierbas)
 ziri (hendidura)
 zizari, xixarri (gusano)
 zizti (charco)
 zobarren (territorio en declive)
 zorrotz (agudo, punzante)
 zoru, orube (terreno, solar)
 zubi (puente)

TOPÓNIMOS ESPAÑOLES (Sobre el medio natural)

Iniciamos aquí lo que va a ser una larga lista, que irá saliendo por entregas. Los nombres van siempre seguidos de la abreviatura de la provincia a que pertenecen (1-2 letras, según las abreviaturas habituales en estos casos), excepto en los de Galicia o Cataluña, cuando se repiten por toda la región (figura “Gal” o “Cat”) o cuando el topónimo está muy extendido (y se indica como “pro”, es decir: diversas provincias).

Se ha procurado ser lo más exhaustivo posible en los pueblos y núcleos habitados (poblados o actualmente deshabitados), a lo que se añaden multitud de ríos y arroyos, montes, sierras, etc., más algunos parajes significativos.

Cuando existe un grupo de términos que se suponen variantes de un mismo tema raíz (Adrada, Adrado, Adradas, Adrados) se indica la primera completa y las siguientes con un guión, que representa la parte común de la palabra, seguido de la desinencia diferente (Adrada, -do, -das, -dos) o -si la parte común de los términos es su inicio— al revés, iniciando con un término concreto y seguido por otros abreviados terminados en un guión que representa la parte común (Alepuz, Alle-). Otras veces aparecen representados los términos emparentados de modo mixto (Aiera, Ay-, -erra), en cuyo caso el guión se remite a la raíz delantera o final del vocablo inmediatamente anterior.

En los casos de diferente nombre para una misma población (básicamente para los nombres de ámbitos lingüísticos euskera, catalán o gallego que tienen un nombre castellano) se intenta ponerlos juntos (Aintxur/Ainch-, Alcoi/-oy) el primero el más próximo a la forma ibérica original y el segundo la forma derivada posterior (abreviada todo lo posible). Si la diferencia entre ambas afecta a la ubicación alfabética (Xivert-Chivert, Xinzo-Ginzo) podrán aparecer separados y en el secundario se hará llamada al principal. El uso de la barra entre

dos topónimos se hace cuando son el mismo nombre con dos grafías, si el topónimo es diferente (corresponde a otro pueblo o lugar, aunque tenga la misma etimología), se separa con coma.

Tras cada palabra o grupo de palabras de similar significado se señala en letra de tamaño menor la interpretación que nos parece más razonable de su significado, seguida de un paréntesis donde aparecen en cursiva los términos etimológicos eusko-ibéricos a que remitimos para el significado comentado (básicamente del vocabulario previo). En voces mixtas (con parte de los vocablos no eusko-ibéricos) van sin cursiva, por ejemplo, diríamos Peñate: entre peñas (peña-ate). Son voces mixtas, sin duda más recientes que las más puras, pero las hemos considerado porque muestran que cuando se aplicaron (sobre todo serían periodos medievales) aún se hablaban estas lenguas y convivían con los romances en auge. Si en un nombre no se indica etimología, sino sólo traducción (Aran = valle, Arbuz = heno) se entiende que es un nombre simple (ver diccionario).

Como es obvio, la recopilación aquí presentada no pretende ser exhaustiva ni en los términos listados (a nivel de España pueden ser muchos más) ni en los posibles significados y etimologías (ya que en muchas ocasiones pueden ser múltiples), ni mucho menos en las explicaciones o justificaciones que convienen en los trabajos de los especialistas (donde a veces se presenta un artículo de unas 10 páginas para explicar un solo topónimo). La exhaustividad útil y necesaria en los trabajos de los especialistas se vuelve en contra de uno si lo que se pretende es sencillamente ofrecer una visión panorámica y sintética, que sirva más que nada de llamada de atención ante un asunto que tanto afecta a nuestras raíces pero que parece no interesar demasiado airearlo o hacerlo llegar al conocimiento de la ciudadanía.

Muchas veces encontramos términos algo ambiguos, que pueden tener una raíz

antigua y autóctona, pero también hay explicaciones razonables sobre un origen reciente. En estos casos los descartamos o los dejamos en una situación de dudosos (en estudio), por si surge algún elemento que nos aclare mejor ese origen, pero –en todo caso– no aparecerán en estos listados. Otras veces, cuando vemos que algunos términos pueden explicarse sobre etimología ibérica o cercana, pero no de un modo unívoco sino que habría varias posibles explicaciones, se suele señalar una (la que explica de modo más claro o sencillo su posible origen) y sólo de modo excepcional se señalan dos (cuando no vemos claro cuál sería más segura o cuando pensamos que ambas son de importancia similar), dado que el objetivo esencial es remarcar la importante influencia ibérica en la toponimia actual.

Muchos nombres vemos en la bibliografía que se desconoce su posible origen o que se les aplica un hipotético origen muy retorcido pese a haber un camino mucho más simple y natural para su acceso. En este caso tenemos que señalar que hemos recopilado cerca de una cuarta parte de explicaciones verosímiles en la bibliografía (y que presentamos así literalmente), cerca de otro cuarto que hemos modificado sobre las propuestas detectadas (por verlas demasiado forzadas) y la otra mitad la proponemos como hipótesis propia, aplicando simplemente el método que han aplicado hasta aquí los expertos, aunque sobre el diccionario que acompañamos (diferente a los empleados por la mayoría de ellos).

Con ello pretendemos dar a entender que estos términos **son explicables** sobre el origen que indicamos, sin tener que forzar las leyes naturales del lenguaje (no que estas etimologías sean las únicas posibles), que tales son lógicas y verosímiles, pudiendo servir de apoyo para estudios locales o detallados; aunque es evidente que muchos de estos términos *se habrán originado por otra vía* o que parte de los términos actualmente escritos con las mismas letras *se habrán originado por varias*

vías diferentes. Quizás por esa vía en una provincia y quizás por otra en otra diferente. Son tantos los términos implicados que es inevitable el que para muchos haya una explicación más precisa sobre su origen, pero aún en esos casos, tenemos certeza de que casi siempre la explicación alternativa pocas veces cambiaría la tesis de partida (la antigüedad del término) y que simplemente haría intervenir algún elemento más críptico o complejo que los años han limado demasiado para su sencilla captación.

Evidentemente, un estudio científico detallado que quisiera abordar lo que aquí abordamos, daría lugar no a un modesto artículo o serie de artículos sino a una enciclopedia de muchos volúmenes, ya que requeriría abordar los miles de términos que aquí se van a presentar –a los que añadir varios miles más– y dedicar una o varias páginas para cada uno de ellos. Estaríamos encantados de poder contar con una obra así en nuestra biblioteca, pero lo cierto es que tal obra no existe, aunque sí algunos dignos antecedentes de ella (pueden verse citados en la bibliografía los que hemos podido detectar). Lo que decimos necesitaría del concierto de muchos especialistas durante bastantes años, siendo difícil que se den las circunstancias para que pueda llevarse a cabo, pero la presentación sencilla y sintética elegida es abordable por una persona en un plazo razonable y creemos que resulta suficiente para poner sobre la mesa –y ante el no especialista– la situación resumida de los principales nombres autóctonos de nuestras tierras.

Muchos ríos de tinta se han escrito sobre la relación de la lengua vasca con las antiguas lenguas ibéricas pre-latinas, a veces con más vehemencia o emocionalidad que datos comprobables. No es nuestra intención echar más leña a ese fuego, aunque somos conscientes de que el camino elegido nos convierte *ipso facto* en merecedores del “sambenito” de vasco-iberis-

tas. Asumimos desde nuestra humilde posición de legos en esta materia los adjetivos escolásticos que los especialistas nos adjudiquen y éste (tan auténtico) nos lo autoadjudicamos de origen. De todos modos, tenemos que señalar (a quienes emplean el calificativo indicado de modo despectivo) que analicen con imparcialidad el aluvión de datos que ha llevado a tantos estudiosos e intelectuales (desde hace más de 2000 años) a decantarse por el señalado vasco-iberismo y que reflexiones sobre la contundente frase bíblica que se dice escuchó Saulo camino de Damasco: “dura cosa te es dar coces contra el aguijón”.

Muchos de los términos que aquí salen son ajenos a la lengua vasca, otros pertenecen a ella sin duda y otros pueden ser dudosos. Los que no son claramente vascos los hemos incluido por aparecer en los listados de términos ibéricos que ofrecen los especialistas en la bibliografía citada, algunos de los cuales a veces se califican como celtibéricos o célticos. Nuestra intención no es entrar en estos matices sino solamente señalar que un muy alto porcentaje de nuestra actual toponimia ha sobrevivido sin cambios drásticos por milenios, desde antes de la romanización de Iberia, siendo reconocible su origen y -tantas veces- el buen sentido de los que lo aplicaron, que sigue siendo válido en la actualidad. Debemos agradecer la ardua e impagable labor de interpretación de textos antiguos debida a Antonio Arnáiz y Jorge Alonso, mientras que a Bienvenido Mascaray su torrente de datos sobre Huesca y Baleares, y la pasión con que los presenta, que ha contribuido a la decisión de dedicarnos a esta labor.

A tal efecto llevamos algún tiempo recopilando los datos generales sobre la toponimia española (peninsular, balear y canaria) y queremos presentar una avanzadilla en estas páginas, sobre los abundantes aspectos medioambientales que allí surgen.

No deseábamos alargar demasiado esta entrega, pero hemos deseado completar las voces que comienzan por *Al*, sin cor-

tarlas a mitad, dado su particular significado, ya que suele darse por obligada relación el comienzo de un topónimo con *Al* y su origen arábigo. Es innegable que muchos, la mayor parte, lo serán; pero también lo es que un alto porcentaje no lo son. Vaya como muestra casos tan claros como Aldueso (S), Alesanco (Lo), Alkiza (SS), Alkorta (Bi), Alp (Ge), Alperi (O), Alsua (Na), Alvar (Po) o Alvite (C). A ello hay que añadir que un buen número de otras llevan un *Al* arábigo delante, que se añadió tras la conquista a un topónimo ibérico anterior, casos que también recogeremos aquí (indicando expresamente tal aportación exógena, como en los casos de Alborge, Albarracín, Albornos, etc.), aunque con menor exhaustividad. En todo caso mostramos casi 5 páginas de términos que empiezan con “Al” (a dos columnas y muchos de ellos reuniendo colectivos de términos semejantes), lo que da una cantidad muy significativa (no desproporcionada con lo aplicable a los términos del diccionario anterior).

A

- Aba (C): río, arroyo, boca, árbol
- Ababuj (Te): el río de orina (*aba-buja*)
- Abaigar (Na): río seco (*aba-igar*)
- Abaina (Bi): el brezal del río (*aba-inhaur*)
- Abaira (Lu): el helechal del río (*aba-ira*)
- Abajo (Gal) -ajas (Bu): pastizal (*abaka*)
- Abaketa/queta (SS): pastizales (*abaka-eta*)
- Abalarío (H): encinar del valle (*abali-aritz*)
- Abalde (Na): junto al valle (*abali-alde*)
- Aballe (O): la encina (*abali-a*)
- Ábalos (Lo): la propiedad del valle (*abali-os*)
- Abama (SCT): la meseta del río (*aba-ama*)
- Abánades (Gu): dehesa sobre el río (*abana-deza*)
- Abanante (Lu): sobre el río grande (*aba-banandi*)
- Abándames (O): robledal fuerte (*aban-damet*)
- Abango (O) -nco (B So): pastizal del arroyo (*aba-angio*)

- Abania (O) -niella (O) -illa (Mu) -illas (S) -enilla (Hu): la llanura fluvial (*aba-ani-a*)
- Abanqueiro (C): robledal sobre el río (*aban-ker*)
- Abanto (Bi Z) -tos (M) -tro (O): alimoche
- Abara (O): el ramaje (*abar-a*)
- Abarán (Mu): sobre el matorral (*abar-an*)
- Abarbidea (Vi): el camino de la arboleda (*abar-bide-a*)
- Abaritzketa/-queta (SS): carrascales (*abaritz-eta*)
- Abaro (SS) -arrio (O): arboleda o matorral espesos
- Abaroa (Bi): el matorral espeso (*abaro-a*)
- Abartzua/Abarz- (Na): el lugar frondoso, abundante en ramajes (*abar-tzu-a*)
- Abarzo (SCT): lugar con abundantes matorrales espesos (*abaro-tzu*)
- Abastas (P): peñas del helechal (*abats-aiz*)
- Abasteira (C): abundancia de helechales (*abats-era*)
- Abautza/-únza (Vi) -anza (Bu): arboleda (*abe-gune-tza*)
- Abaurrea (Na): delante del árbol (*aba-aurre*)
- Abavides (Or): camino del río (*aba-bide*)
- Abay (Hu) -yu (O): la cuesta del río (*aba-ai*)
- Abdet (A): el trabajo del panal (*abe-dets*)
- Abeal (C Lu): junto al árbol (*abe-alde*)
- Abeancos (C) -ca (C): árbol u hondonada de allí (*abe-ango*)
- Abeás (Lu) -des (Or): las rocas del árbol (*abe-aiz*)
- Abegondo (C): junto al árbol (*abe-ondo*)
- Abejiaño (C): sobre las peñas del árbol (*abe-aiz-ana*)
- Abeigas (Or): [ver Abelgas](#)
- Abeijón (C) Abeión (Za): junto a las rocas de árbol (*abe-aiz-on*)
- Abejar (So) -iar (PM): panal que fluye miel (*abe-jari*)
- Abella (L Po Hu B Ge): abeja (*abela*) o el ganado (*abel-a*)
- Abelán (Po): junto al ganado (*abele-an*)
- Abelenda (Or) -endo (Po): ganado de raza (*abele-enda*)
- Abelgas (Le): zona de ganado (*abele-aga*)
- Abellada (Hu): tiene abejas (*abele-ada*)
- Abelón (Za): buen ganado (*abele-on*)
- Abendaño (Vi) alto de los milanos (*abendu-ana*)
- Abendón (Cu): colina de milanos (*abendu-oma*)
- Abengibre (Ab): rebaños de ovejas (*abel-giberri*)
- Abenozas (Hu) -nuj (Ab) -nójar (CR): apenas tiene árboles (*abe-n-oziaz*)
- Abeo (O) -eu (O): panal, boca, hoyo (*abao*)
- Aberín (Na): vereda del ganado (*abere-ind*)
- Abertura (Cc): abrevadero de ganado (*abere-ura*)
- Abetxuko/-chuco (Vi): (zona) de arbustos (*abetxo-ko*)
- Abezames (Za): robledo arbustivo (*abetxo-ametz*)
- Abezán (Lu): junto a la arboleda (*abe-tza-an*)
- Abezia/-cia (Vi) -ceira (Lu): molino del árbol (*abe-zira*)
- Abi (Hu): río, nido, arándano
- Abia (B Cu Hu P): el río o nido (*abi-a*)
- Abiada (S): junto al río (*abi-ada*)
- Abiaga (Vi): paraje fluvial (*abi-aga*)
- Abimarge (SCT): nido de miel (*abi-markets*)
- Abión (Or So) Abio (A): cerca del río o río bueno (*abi-on/ondo*)
- Abiris (SCT): peña del ganado (*abira-aiz*)
- Abizanda (Hu) (antes: -anla): zona de muchos árboles y renuevos (*abe-in-zain-la*)
- Abla (Al): riachuelo (*ab[aj]ula*)
- Ablanque (Gu): pastizal de las cabañas del río (*abi-ola-angi*)
- Ables (O): las peñas de la cabaña del río (*abi-ola-aiz*)
- Abolafia (Co): el río escaso (*abol-abi-a*)
- Aboldrón (Po): junto al río escaso (*abol-tor-on*)
- Abona (SCT): el buen arroyo (*abi-on-a*)
- Abongo (C) -jo (Po) -oho (SCT): el alto junto al río (*abi-on-go*)
- Abós (Or): río sonoro o frío (*abi-os*)
- Abra (Bi): puerto de mar
- Abragán (Lu Po): sobre el puerto (*abra-gan*)
- Abraín/-ín (SS): carrascal (*abar-ain*)
- Abrajanejo (Ca) corral del encinar de la peña (*abar-atxa-exo*)
- Abral (Lu): junto al robledal (*abar-alde*)
- Abranedo (O): el robledo (*abar-n-edo*)
- Abraveses (Za): encinar apartado (*abaritz-behez*)
- Abrente (Lu): junto al ganado (*abere-ande*)

- Abrera (B) -airas (Lu): abundancia de ganado (*abere-era*)
 Abres (C Lu O): ganado (*abere*)
 Abrigosa (C): ganadería gozosa (*abere-goza*)
 Abriojal (Al): junto al lugar del encinar (*abere-oz-alde*)
 Abuín (C Lu Po) -ime (Lu): sobre el río (*aba-gain*)
 Acardece (SCT): dehesa de chivos (*aker/deza*)
 Acea (Gal) Achas (Po): ver Aitz
 Acebrón (Cu): junto a las peñas que gotean (*aiz-ebri-on*)
 Acedre (Lu): peñas hermosas (*aiz-eder*)
 Acellana (O): llano ventoso (*aize-llan*)
 Acera (P) -red (Z) -eda (S) -do (Or): encinar o arceda (*aker/azer-eta*)
 Acernadas (Lu): peñas de los laureles o los sembrados (*aiz-ereño/erein-ada*)
 Aciberos (Za): ribera de las rocas (*aiz-ibertz*)
 Acín (Hu): ver Asiain
 Acción (Lu): junto a las peñas (*aiz-on*)
 Acisa (Le): peñas del aliagar (*aiz-isats*)
 Acorica (SCT): la cuesta del collado (*akor-ika*)
 Acoroma (SCT): la colina del collado (*akor-oma*)
 Acrijos (So): las peñas frías del collado (*akor-aiz-ots*)
 Acumuer (Hu): cima silicea (*ako-muber*)
 Acuña (Po): la cima de la colina (*akoa-ona*)
 Adadar (SCT): arroyo de la leña (*ada-tar*)
 Adaja (Sg) -alia (Va) Adai/day (Lu) -aia/aya (PM): paraje rocoso (*ad-atxa*)
 Adamuz (Co) Ade- (V): pastizal (*adamiz*)
 Adana (Vi): sobre el matorral (*ada-ana*)
 Adansa (Na): pastizal de la leña (*ada-angio*)
 Adarra (SS) -rrá (Lu): la rama, leña (*adar-a*)
 Adarreta (Na): lugar de ramaje o matorral (*adar-eta*)
 Adarza (Na): lugar con abundancia de leña o ramaje (*adar-tza*)
 Adeje (SCT) -és (SCT) -ex (SCT) -ega (Gal) -as (Gal): la puerta en ruinas (*ata-eje*)
 Adelán (Lu, Po) -ellao (Lu): llano de leña (*ada-lan*)
 Aderiz (Na): las rocas del matorral (*ader-aiz*)
 Adoain/-aín (Na): cima seca (*ador-gain*)
 Ador (V): seco
 Adra (Al): los ramajes o matorrales (*adar-a*)
 Adrada (Av Bu Sg) -as (So) -dos (Lu O Le Sg): que tiene abundancia de leña (*adara-da*)
 Adraht/aén (L) -gonte (C): el alto con
 Adrover (A): cumbre seca (*ador-ber*)
 Adroza (Po): matorral frío (*adar-otsa*)
 Adsubia (A): puente de piedra (*aitz-zubia*)
 Adute (SCT): las peñas de la leña (*ada-utx*)
 Adzaneta (A Cs V): cerca de los roquedos (*aitz-on-eta*)
 Aés (S) Aez (S Lu) Ael (Bu): ver Aitz
 Afazes (SCT) -que (SCT): rocas de la boca (*afo-aiz*)
 Afonchas (SCT): rocas ventosas (*afone-axa*)
 Afur (SCT): el agua de las bocas (*afo-ur*)
 Agadín (Lu): paraje digno (*aga-din*)
 Agadón (Sa): paraje sagrado (*aga-done*)
 Agaete (LP): paraje rocoso (*aga-aitz*)
 Agaollas (Sa): lugares frondosos (*aga-ola*)
 Agar (C Po) -ró (Ge): espina, zarza, garra
 Agauntza (SS): lugar de hiedra (*aga-hunt-tza*)
 Agejas (Sg): peñas despejadas (*ager-aiz*)
 Agelán (O) -ell (B): llano despejado (*ager-lan*)
 Ager (L): despejado
 Agés (Bu): viñado (*agesta*)
 Agiaz (Po) Aguis (Or): rocas en acción (*agi-aiz*)
 Agilda (C) -ilde (C Lu): semejante a muela (*agin-da*)
 Aginaga/Agu- (SS Na): tejeda (*agin-aga*)
 Agor (C): seco, agotado
 Agorreta (Na): sitios secos (*agor-eta*)
 Agoso (C): abertura completa (*ago-oso*)
 Agost (A): detrás de la abertura (*ago-oste*)
 Agóveda (O): cavidad prohibida (*ago-beda*)
 Agoyma (SCT): desagüe en la cavidad (*ago-ima*)
 Agramón (Ab) -unt (L): cerro seco (*agoramuno*)
 Agranzón (C): junto a la laguna seca (*agorainzi-on*)
 Ágrede (So) Agr- (SCT): ver Agorreta
 Agrela (Po) -elo (Gal) -elos (Lu): pastizal seco (*agor-zelai*)
 Agres (A): peñas secas (*agor-aiz*)
 Agrilloy (C) -rojy (Lu): zona fangosa (*ageri-loi*)

- Agrolazas (Lu): peñas de la cabaña seca (*agor-ola-ai-z*)
- Agrón (Gr): junto al terreno seco (*agor-on*)
- Agruñá (Lu): junto al paraje seco (*agor-une-ande*)
- Aguacada (SCT): zona sin agua (*aguai-ka-da*)
- Aguache (SCT) -axo (SCT) -aya (SCT): agua, aguaje (*aguai*)
- Aguaide (SCT) junto al aguaje (*aguai-alde*)
- Aguain (O): cumbre del agua (*aguai-ain*)
- Aguahuco (SCT): agua imposible (*aguai-uko*)
- Aguaité (SCT): agua ocasional (*aguai-te*)
- Aguajosa (Lu): agua fría (*aguai-otsa*)
- Agualada (C): arroyo del agua (*aguai-latza*)
- Aguamaroza (O): el arroyo frío fronterizo (*aguai-mar-ots-a*)
- Aguanaz (S) -aces (Te): barranco del agua (*aguai-naza*)
- Aguanal (Lo): aguas tranquilas (*aguai-nal*)
- Aguarón (Z): agua errática (*aguai-aron*)
- Aguatavar (SCT): valle de aguas tranquilas (*aguai-tai-ibar*)
- Aguatona (LP) -atón (Te): aguas sucias (*aguai-tona*)
- Agüeira (Lu): muchas corrientes de agua (*aguai-era*)
- Agüerri (Hu): tierra de aguas/perezosos (*aguai/aguier-herri*)
- Agués (O): las peñas del aguaje (*aguai-aiz*)
- Aguilar (pro): cimas de robledales (*ali-gar*)
- Aguilera (Bu S So) -ero (O): peña poderosa (*ali-gera*)
- Aguilón (Z) -iló (T) -illón (Gal) -ión (C O): ladera de robledal (*ali-gona*)
- Agüimes (LP): las peñas del desaguadero del arroyo (*aguai-ima-aiz*)
- Agüino (O) -iño (Po): tejo, muela (*agin*)
- Aguisilde (C): junto a las rocas despejadas (*ageri-aiz-alde*)
- Agulo (SCT): paraje pelado (*aga-ul*)
- Agullana (Ge): alto del paraje pelado (*aga-ul-ana*)
- Agulló (L) -ent (V): junto al paraje despejado (*aga-ul-on/ande*)
- Ahigal (Cc Sa) -ijo (O): seco (*aihar*)
- Ahillones (Ba): ver Ayllón
- Aiabarrena/Aya- (Lo): bajo la cuesta (*aia-barrena*)
- Aiala/Ay- (Vi): la ladera (*aiar-a*)
- Aianz/Ay- (Na): zona de clemátides (*aiantz-za*)
- Aibar (Na): ver Eibar
- Aicón (SCT): aquí pendientes (*ai-kona*)
- Aiegi/Ayegui (Na): paraje pendiente (*ai-egi*)
- Aielo/Ay- (V): ladera pelada (*ai-erlo*)
- Aiera, Ay- (Hu): la ladera (*aiar-a*)
- Aierbe, Ay- (Hu): bajo la ladera (*aiar-be*)
- Aierdi/Ay-: las laderas, terreno pendiente o inclinado (*aiar-di*)
- Aiesa/Ay- (Na): mucha pendiente (*aiar-tza*)
- Aiete/Ay- (SS Na): muchas pendientes (*ai-eta*)
- Aietxu/Ayechu (Na): pequeña ladera (*aiar-txu*)
- Aigualluts (Hu): la corriente de la sima (*aigua-eluts*)
- Aijor (Lu): cumbre rocosa (*aiz-gor*)
- Ailanes (Bu): llano rocoso (*aiz-lan*)
- Ain/Ahín (Cs): zona elevada, cima
- Ainás (Mu): las rocas elevadas (*ain-atx*)
- Ainet (L) -neto (Hu): pequeña muela (*agin-net*)
- Aínsa (Hu): la altura de vigilancia (*ain-zain*)
- Aintzialde/Ainci- (Na): junto al aguanal (*aintxi-alde*)
- Aintzioa/Ainci- (Na): lugar abundante en humedales (*aintxi-ola*)
- Ainzón (Z): junto al aguanal (*aintxi-on*)
- Aireje (Lu): las peñas del aire (*aire-aiz*)
- Airela (Lu O): el prado del aire (*aire-zela*)
- Airibio (Lu): el vado del aire (*aire-ibi*)
- Airoa (Gal): lugar muy aireado (*aire-ola*)
- Aísa (Hu) -xa (Or): la peña (*aiz-a*)
- Aitana (A) cumbre de peñas (*aiz-ana*)
- Aitona (L) buenas peñas (*aiz-ona*)
- Aitze/-ize (SS): peña, roca
- Aitzarna (SS): peña del vino (*aiz-arno*)
- Aitzarnazabal/Aizarnazá- (SS): el campo de la peña del vino (*aiz-arno-zabal*)
- Aitzaroz/Aiz- (Na): peña del carpintero (*aiz-arotz*)
- Aitzarte/Aj- (Bi) -xorta(A): entre peñas (*aiz-arte*)
- Aitzbea/Aiz- (Na): la gruta bajo peña (*aiz-pe-a*)
- Aitzgorri/Aiz- (SS): peña pelada (*aiz-gorri*)
- Aitzkibel/Aizquí- (Na): tras la peña (*aiz-gibel*)

- Aitzkorbe/Aizc- (Na): bajo la peña afilada (*aitz-kora-be*)
- Aitzoain/Aiz- (Na): la peña de arriba (*aitz-gain*)
- Aitzondo/Aiz- (SS) Ato- (Na): junto a la peña (*aitz-ondo*)
- Aitzorroz/Aiz- (Vi): peña aguda (*aitz-orroz*)
- Aitzpuru/Aizp- (Na Vi) -zpún (Hu Na): peñasco (*aitz-buru*)
- Aitzulo/Aiz- (SS): gruta (cavidad de piedra) (*aitz-zulo*)
- Aixola (Bi): lugar de muchas rocas (*aiz-ola*)
- Aixortá (A): las fuertes peñas del huerto (*aiz-ortu-al*)
- Aja (S Ge): la peña/roca (*aiz-a*)
- Ajalvir (M): la ciudad del arroyo de las peñas (*aiz-alp-iri*)
- Ajamil (Lo): despeñadero (*atx-am(b)il*)
- Ajanedo (S): lugar de clemátides (*aian-edo*)
- Ajangiz/Ajánguiz (Bi): pastizales rocosos (*atx-angui-tzu*)
- Ajarte (Bu): ver Atxarte
- Ajo (Av S): ver Atxo
- Ajofrín (To): zona en que hay piedras de molino (*aiz-ber-in*)
- Ajonoz (Se): junto a peñas frías (*aitz-on-ots*)
- Ajulfe (Lu): bajo las rocas peladas (*aiz-ul-be*)
- Ajuy (LP): el refugio en la peña (*aiz-ui*)
- Ajuyán (O): sobre el refugio de la peña (*aiz-ui-an*)
- Akerreta/Aqu- (Na): lugar de chivos o arces (*aker-eta*)
- Akeskoa/Aquezc- (SS): el de los arces o chivos (*aker-ko-a*)
- Aketegi/Aque- (SS): lugar de chivos (*aker-tegi*)
- Aketx/Aqueche (Bi): la peña de los chivos (*aker-aitz*)
- Akosta/Ac- (Vi C Po): cima fría (*ako-otsa*)
- Akotain/Aco- (Na): parte alta del desfiladero (*ako-gain*)
- Alacón (Te): parte alta del prado (*ala-goén*)
- Aladrell (L): el ganado del prado del río (*alater-ele*)
- Aladrén (Z): la casa del prado del río (*alater-ena*)
- Alaejos (Va): la propiedad de la cantera (*alais-os*)
- Alagón (Z) -nes (Te): sobre la dehesa (*alagune*)
- Alagua (Vi): aguas potentes (*al-aguai*)
- Aláis (Or) -iz (Na) -iza (Vi) -je (Lu) -nís (Se): cantera, lugar de pastos
- Alájar (H): la ladera del campo (*ala-aiar*)
- Alaló (So): la heredad del prado (*ala-alor*)
- Alamús (L): la propiedad quemada (*alamos*)
- Alange (Ba): prados potentes (*al-angio*)
- Alanís (Se): mi dehesa (*ala-nize*)
- Alaón (Hu): pastizal bueno (*ala-on*)
- Alar (P) -ara (Al): tierra de encinares/ robledales (*ale-ara*) o peñas poderosas (*al-harri*)
- Alaraz (Sa): peñas de los carneros (*arari-aiz*)
- Alarba (Z): refugio del prado (*ala-arbe*)
- Alarcia (Bu): zona de carneros abundantes (*arari-tza*)
- Alarcón (Cu): sobre rocas poderosas (*al-arri-goén*)
- Alarcos (CR): peñas poderosas (*al-arkatx*)
- Alares (To): encinares potentes (*al-ares*)
- Alaró (PM): buenos carneros (*arari-on*)
- Alás (L): la peña del roble (*ale-aiz*)
- Alastuey (Hu) -ué (Hu): ladera de pastos y peñascos (*ala-astui-egi*)
- Alatoz (Ab): la balsa del prado (*ala-toxa*)
- Alba (pro): río, arroyo
- Albadás (Cs): las peñas de los ríos (*alp-ada-aiz*)
- Albaga (Cs): el paraje del río (*alba-aga*)
- Albagés (L): las rocas del valle fluvial (*alba-aga-aitz*)
- Albagueira (C) -jeira (C): los parajes fluviales (*alba-aga-era*)
- Albaina (Bu) -nyà/-añá (Ge): sobre el río (*alba-ana*)
- Albalat (V) -te (pro) -lá (Ba Cc P): arroyo del río (*alba-lats*)
- Albánchez (Al J): el prado del río (*alba-angio*)
- Albandi (O) -bán (Gal) -bá (Lu): río grande o junto al río (*alba-andi/ande*)
- Albar (Gal O): zona fluvial o de ribera
- Albarán (Lu): valle fluvial (*alba-aran*)
- Albarca (PM T): unión de ríos (*alp-arka*)
- Albareda (L) -rda (C Mu) -de (C Lu O) -do (Lu) -edo (Lu, Or) -os (Lu Le) -llos (Gal) -llo (Lu) -lts (B) -eo (S): paraje fluvial (*albar-edo*)
- Albarín (Gal Hu) -ña (Gal): (el) territorio de riberas (*albar-in/a*)

- Albariza (O Gal) -es (Gu Lu O): las peñas del valle fluvial (*albar-aiz*)
- Albardén (Ca): ríos iguales (*albar-den*)
- Albarón (Lu) -na (Or) Alv- (C): junto al paraje fluvial (*albar-on*)
- Albarracín (Te) -rragena (Ba): ver Barrachina (+ al aráb.)
- Albarrana (Co): sobre el paraje fluvial (*albar-ana*)
- Albarrega (Ba): ver Alberca
- Albatana (Ab) -atán (Se): sobre la puerta del río (*alp-ata-ana*)
- Albatarrech (L): paraje fluvial (*alba-tar-ega*)
- Albatera (A): el arroyo del río (*alba-ter-a*)
- Albayar (Gr): río seco (*alba-iar*)
- Albayate (Co): pasa el río (*alba-iaz*)
- Albela (C) -ella (Hu): pastizal del arroyo (*alp-zelai*)
- Albelda (Lo Hu): río desarrollado (*alb-eldu*)
- Albendea (Cu): el río del margen (*albeni-deba*)
- Albendiego (Gu): la orilla del sur (*albeni-ego*)
- Albeniz/-éniz (Vi): las rocas del margen (*albeni-aiz*)
- Alberca (Sa) -che (To Av) -gue (Po): el arroyo del río (*alb-errek-a*)
- Albercón (LP): junto al arroyo (*alb-errek-on*)
- Albercutx (PM): de naturaleza peñascosa (*berki-utx/atx*) (+ al aráb.)
- Alberique (V): la colina del pueblo vecino (*alberri-ike*)
- Albesa (L): las rocas del río (*alb-aiz-a*)
- Albeta (Z) -et (L): los ríos (*alb-eta*)
- Albiasu (Na): pasa el río (*alb-iazi*)
- Albijoy (C): río de aguas permanentes (*albiz-oi*)
- Albiñana (T): la colina de la que surge un río (*alp-in-ana*)
- Albiol (T) -ió (T): lugar del río (*alba-ola*)
- Albír (A): la población del río (*alb-iri*)
- Albires (Le): piedras junto al río (*alp-iri-aiz*)
- Albitz/-iz (Bi) -ite (Gal) -bí (L): heno
- Albiztur/Albis- (SS): arroyo del heno (*albitz-ur*)
- Albitzua/-ízua (Bi): henar (*albitz-tzu-a*)
- Albixoi/-joy (C): colina del heno (*albitz-oin*)
- Albocabe (So): barranco lateral (*albo-kabi*)
- Albondón (Gr): buen río limpio (*alb-ondi-on*)
- Albons (Ge) -niga (Bi): henar (*albonitz*)
- Alborache/-atx (V) -ajico (Ab) -orge (Z): piedras del molino del río (*alp-bor-aiz*)
- Alborea (Ab) -buera (Cc Ba): las zonas fluviales (*albur-era*)
- Alborés (C Po) Albres (C): peñas del río (*albur-aiz*)
- Alborge (Z): ver Borge (+ al aráb.)
- Alborín (C): zona de ríos (*albur-in*)
- Albornos (Z): ver Bornos (+ al aráb.)
- Albosa (V) -os (Or) -box (Al) -boy (V): la propiedad del río (*alb-os*)
- Alboyana (Lu): sobre el lecho del río (*alb-ui-ana*)
- Albujón (Mu): junto al lecho del arroyo (*albu-i-on*)
- Albuñán (Gr): sobre el río (*albur-ana*)
- Alburiño (Po) -ejos (Ca): riachuelo
- Albureca (Gu): el río primero (*albur-eka*)
- Alburquerque (Ba) -boquers (B): quercíneas del arroyo (*albur-kerk*)
- Alcabón (To): buena avena silvestre (*alka-bon*)
- Alcabre (Po): puerto lejano (*alka-abre*)
- Alcaidón (Le): junto a las fuertes piedras (*alkar-on*)
- Alcaina (Mu) -ne (Te): la cima peñascosa (*alk-gain*)
- Alcajara (Al): jaral o matorral de los campos de avena (*alka-jara*)
- Alcanadre (Lo): el río sobre las peñas (*alkana-ter*)
- Alcanar (T): la tierra de las peñas altas (*alk-gain-ara*)
- Alcanetos (Hu): abundancia de peñas altas (*alk-ana-eta*)
- Alcanó (L): junto a las peñas altas (*alk-ana-on*)
- Alcantud (Cu): terreno aguanoso de las peñas altas (*alk-gain-uda*)
- Alcañiz (Te) -zo (To) -ces (Za) -canis (L): cima rocosa fuerte (*al-gain-aiz*)
- Alcaparain (Ma): la cima del alto matorral (*al-kapar-ain*)
- Alcaraz (Ab) -arrás (L) -ache (Ba): peñas unidas (*alkar-aiz*)
- Alcaría (Ca) -rria (Gu Al): la tierra de la avena (*alka-herri-a*)
- Alcaucín (Ma): la poza rocosa (*alk-osin*)
- Alcazarén (Va): la casa de los campos de avena de arriba (*alka-zar-ena*)

- Alcedo (O Vi Le) -eda (S): ver Altzedo
- Alcoba (CR Le Mu So): concavidad rocosa (*alk-oba*)
- Alcobaza (CR): muchas cavidades rocosas (*alk-oba-za*)
- Alcoi/-oy (A) Alcoià (A): banco/lugar de paños (*alki-oial*)
- Alcolea (pro): lugares de cultivo de avena (*alka-ola-eta*)
- Alcoletge/-che (L) -txa/cha (A): la casa de la avena abundante (*alka-ola-etxe*)
- Alconaba (So): el río junto a las peñas (*alk-on-aba*)
- Alconada (Sa Sg): buenos campos de avena (*alka-on-ada*)
- Alconchel (Ba Z Cu): el pastizal junto a las peñas (*alk-on-zelai*)
- Alconera (Ba): las buenas peñas (*alk-on-era*)
- Alcóntar (Al): el río junto a las peñas (*alk-on-tar*)
- Alcora (Cs) -cor (M): ver Algora
- Alcoraya (A): la cuesta sobre el río (*alp-gor-ai-a*)
- Alcorisa (Te): las peñas sobre el río (*alp-gor-aiz-a*)
- Alcorlo (Gu): los campos de avena de las peñas altas (*alk-gor-olho*)
- Alcoroches (Gu) -uche (Al): cruces en las peñas (*alk-gurutz*)
- Alcotas (Te V): peñas frías (*alk-ots*)
- Alcover (T) -ubierre (Hu) -cublas (V) -quebla (A) -ibla (Mu): colinas apartadas (*arku-berez*)
- Alcuneza (Gu): las peñas sobre los campos de avena (*alka-gune-aiz-a*)
- Alda (Vi) -dai/day (Bi Vi): ladera, aldea, collado, yezgo (que está a este lado, *alda-i*)
- Aldaba (Na SS): río de la ladera (*alda-aba*)
- Aldabe (Bi) -ape (Bi): bajo la ladera (*aldabe*) (o bien: lugar resguardado, abrigadero)
- Aldaia/-ya (Na V): junto a la ladera (*alda-ai-a*)
- Aldama (Vi): ladera de la meseta (*alda-ama*)
- Aldana (Na) -án (Po) -ano (S) -anas (Bi): ladera de la cima (*alda-ana*)
- Aldanza: pastizal de la ladera (*alda-angio*)
- Aldareta (C): las laderas (*alda-eta*)
- Aldariz/rís (C Po) -daz (Na) -dar (C Lu): junto a la roca (*alde-haritz*)
- Aldasur (Na): pastizal de la cuesta (*aldats-soro*)
- Aldatz (Na): cuesta
- Aldixe (Lu): ladera quemada (*alde-ixe*)
- Aldosa (L): ladera fría (*alde-otsa*)
- Aldosende (Lu): junto a la ladera fría (*alde-ots-ande*)
- Aldueso (S): peñas altas (*aldu-aitz*)
- Aldunate (Na): puerto poderoso (*aldun-ate*)
- Aldura (SS): junto al agua (*alde-ura*)
- Alea (O) -eas (Gu) -eia (B): el roble (*ale-a*)
- Alecua (A): (paraje) de la carrasca (*ale-ko-a*)
- Aledo (Mu): carrascal (*ale-eto*)
- Alegia (SS): la colina del encinar (*ale-egi-a*)
- Aleixar (T): la tierra del pastizal (*aleiza-ara*)
- Alejos (Ab): pastizal frío (*aleiza-ots*)
- Alende (Gal) All- (O S) Alén (Bi Gal) -nce (Lu Po) -nza (Or) -eny (B): junto al roble (*ale-ande*)
- Alepuz (So) Alle- (Te): cola o extremo del encinar (*ale-puztan*)
- Aler (Hu) Aller (O): robledal
- Alera (Z): el encinar (*aler-a*)
- Alerre (Hu): encinar quemado (*aler-erre*)
- Alesanco (Lo): sobre el encinar (*ales-anko*)
- Alesón (Lo): junto al encinar/robledal (*ales-on*)
- Aletxa, -cha (Vi): casa del robledal (*ale-etxea*)
- Alevia (O): el vado del carrascal (*ale-ibi-a*)
- Aleza (So) -eje (Le) -ella (B): pastizal (*aleiza*)
- Alfabia (PM): el cauce del río/arroyo (*al-abia*)
- Alfajarín (Z): zona en que caen piedras (*alpau-arri-in*)
- Alfamén (Z): el arroyo de la meseta (*alp-ama-in*)
- Alfándiga (Lu) -tega (Hu): paraje del río grande (*alp-andi-aga*)
- Alfara (V): el llano del río (*alp-ara*)
- Alfarnate (Ma): el puerto del río pedregoso (*alp-armo-ate*)
- Alfaro (Lo): la hondonada del río (*alp-arro*)
- Alfarp (V): la cueva del río (*alp-arbe*)
- Alfarrás (L) -así (V) -araz (Za): ver Alparache
- Alfás/-az (A) -ax (Al) -aix (Mu) -acs/ques (T): las peñas del río (*alp-aiz*)

- Alfayate (Lu): el puerto del río turbio (*alp-ai-ate*)
- Alfera (Ab): la tierra estéril (*alfer-a*)
- Alfês (L): las rocas de al lado (*alfe-aiz*)
- Alfonge (Lu): el río bueno (*alp-ongi*)
- Alforja (T) -que (Z): río de agua abundante (*alp-ur-tza*)
- Algadefe (Le): las ovejas del forraje (*algadese*)
- Algaidón (Mu): junto al aguaje (*guai-te-on*) (+ al aráb.)
- Algar (pro): peñas del alto (*al-gar*)
- Algara (C Lu) -rra (Cu) -jara (Al): las peñas del alto (*al-gar-a*)
- Algarbe (pro): bajo las peñas del alto (*al-gar-be*)
- Algarga (Gu): lugar de peñas altas (*al-gar-aga*)
- Algayón (Hu): cerca del aguaje (*guai-on*) (+ al aráb.)
- Algerrás (PM): el paraje rocoso (*ger-aiz*) (+ al aráb.)
- Algerrí (L): tierra de forrajes (*alga-herri*)
- Algora (Gu) -oda (A) -guera (O) -rdo (O): peñas altas (*al-gora*)
- Algorós (A): cruz en la peña (*alk-gurutx*)
- Algueña (A): ver Argueña
- Alhagüece (Mu): pastos gozosos (*alha-gozo*)
- Alhaurín (Ma): zona de pastos húmedos (*alha-ur-in*)
- Alia (Cc) -ia (Cc) Ali (Vi) Allas (Sg) -es (O) Alli (Na): quercíneas
- Aliaga (Te) -iga (S) -egue (Lu C): paraje de quercíneas (*alia-aga*)
- Aliedo, -iezo (S) All- (Lu): abundancia de quercíneas (*ali-edo*)
- Alianes (O): alto del robledal (*ali-ana*)
- Alicún (Al Gr): paraje de encinas (*ali-gune*)
- Alija (Le) -jo (Or) -llo (Ma): las potentes peñas (*ali-iz-a*)
- Aliján (Po): sobre la peña potente (*ali-iz-an*)
- Alijar (Ca) -res (Sg): la tierra de las peñas potentes (*ali-iz-ara*)
- Alins (L Hu): pastizal sobre el robledal (*alia-ain-sela*)
- Alinyà/-ñá (L): junto al robledal de la cima (*alia-ain-ande*)
- Alió (T) Allo (C Lu Na) -ón (C): junto al robledal (*alia-on*)
- Alique (Gu): colina de robles (*ali-ike*)
- Aliste (Z): muchas peñas potentes (*ali-iz-ti*)
- Alitaje (Gr): (paraje) muy salvaje o escabroso (*ali-taker*)
- Alitx (PM): peñas potentes (*ali-iz*)
- Aliud (So): gran humedal (*ali-uda*)
- Alivia (C) -va (S): el vado del robledal (*alibi-a*)
- Alizaces (Sa): fuertes sauces (*ali-zaatz*)
- Alján (Po): ver Aliján
- Aljara (Al): el matorral (*al-jara*)
- Aljorra (Mu): granero (*algorio*)
- Alkaiaga/Alcay- (Na): paraje de poderosos puertos (*al-kai-aga*)
- Alkarama/Alc- (Na): arroyos unidos (*alkar-ama*)
- Alkartegi/-cártegui (SS): lugares unidos (*alkar-tegi*)
- Alkerdi/Alq- (Na): en medio de los campos de avena (*alka-erdi*)
- Alkiza/-quiza (SS) -ézar (Hu): blanquería (*alki-tza*)
- Alkotz/-coz (Na) -ouce (Gal): piedras frías (*alk-ots*)
- Allanaria (PM) (orig. Arian-Allanaria): donde hay carneros lanudos (*ari-an-lena-ari-a*)
- Allariz (Lu Or Po): robledal de la cuesta (*al-aritz*)
- Alleira (Lu): molino del robledal (*aler-eira*)
- Allende (O Bi) -ce (O) -én (S): pastizal
- Allona (Bi) -nes (C): ver Alón
- Alloz (Na) -oza (Te) -ozos (Mu): muchos campos (*alor-tz*)
- Alma (L): ver Ama/Alhama
- Almajano (So): altura limítrofe (*amai-ana*)
- Almallutx (PM): el puerto rocoso (*mallautx*) (+ al aráb.)
- Almandoz (Na): muchas peñas enormes (*al-mando-tz*)
- Almar (Ge): peña limítrofe (*al-mar*)
- Almarail (So): pequeña peña limítrofe (*al-mar-ail*)
- Almaraz (Cc Va Za) -iz (Or): potente peña limítrofe (*al-mar-aiz*)
- Almariego (Sa): peña de límite sur (*al-mar-ego*)
- Almatret (L): ríos de la meseta (*ama-ter-eta*)
- Almatriche (LP): las peñas del río de la meseta (*ama-ter-aiz*)
- Almayate (Ma): el puerto de la cuesta de la meseta (*ama-ai-ate*)

- Almazán (So): sobre el río (*ama-gan*)
 Almazarán (Ab): valle sobre el río (*ama-gan-aran*)
 Almázcara (Le): el arroyo de la cima rocosa (*ama-aiz-kara*)
 Almazorre (Hu): el arroyo de las peñas del enebral (*ama-aiz-orre*)
 Almazul (So): el arroyo de las peñas desnudas (*ama-aiz-ul*)
 Almegíjar (Gr) -edíjar (Cs): tierra del arroyo de las peñas del sur (*ama-ego-aiz-ara*)
 Almeiras (C): abundantes arroyos (*ama-era*)
 Almenar (So L) -ara (Cs): roca potente (*almen-harri*)
 Almidar (Gr): pastizal de la meseta seca (*ala-ama-idar*)
 Almigonde (C): junto al pequeño pastizal (*ala-miko-ande*)
 Almike (Bi): pequeño pastizal (*ala-miko*)
 Almiréz (Ab): las rocas del molino del prado (*ala-mir-aiz*)
 Almurfe (O): bajo la peña alta (*alk-mur-pe*)
 Almuzara (Or Le): tierra de pastos (*alamus-ara*)
 Alobras (Te): campo(s) de abajo (*alor-bera*)
 Alocén (Gu) -zaina (Ma): la casa de la gran hoz (*al-hotz-en-a*)
 Alojera (SCT): rocas del campo (*alor-gera*)
 Alomartes (Gr): el río que limita los campos (*alor-mar-ter*)
 Alón (C): buen campo (*alor-on*)
 Alongos (Or): buenos campos (*alo-ongo*)
 Álora (Ma) -ria (Vi): el campo (*alor-a*)
 Aloulada (Lu): las cabañas de las peñas (*al-ola-ada*)
 Alovera (Gu): la ribera de la heredad (*alor-bera*)
 Alp (Ge): río, arroyo
 Alpanseque (So): sobre el río seco (*alp-ana-seko*)
 Alpañecas (Al): sobre el río primero (*alp-ana-eka*)
 Alparatas (Al): puerta del llano del río (*alp-ara-ata*)
 Alparrache (So): río caudaloso (*alp-arras*)
 Alpartir (Z): ciudad entre ríos (*alp-arte-iri*)
 Alpedrete (M Gu): los bellos ríos (*alp-eder-eta*)
 Alpedroches (Gu): los bosques del río hermoso (*alp-eder-oxen*)
 Alpeñés (Te) -éns (B): las peñas en la casa del río (*alp-ena-aiz*)
 Alpera (Ab): los arroyos (*alp-era*)
 Alpérez (Lu Po): peñas de los arroyos (*alp-era-aiz*)
 Alpica (O): higueras del río (*alp-ika*)
 Alpizar (H): el río de la estrella (*alp-izar*)
 Alpont/-puente (V): junto al río (*alp-ond*)
 Alpujarra (Gr Po) -as (Lu): el río de los guijarros (*alp-ugarri-a*)
 Alpujata (Ma): el puerto de las peñas del río (*alp-utx-ata*)
 Alsa (S): ver Altza
 Alsamora (L): el molino del alisal (*altza-mor-a*)
 Altabix (A) -aix (S): loma del encinar (*arta-biscai*)
 Altable (Bu): encinar oscuro (*arta-bele*)
 Altamira (pro) Alto- (Cu) -amiro (Av): molino del encinar (*arta/o-mira*)
 Altaona (Mu): el buen encinar (*arta-on-a*)
 Altea (A): ver Aldaia
 Altés (L): las rocas de al lado (*alte-aiz*)
 Altide (Lu): establo de bueyes en alto (*altu-ithe*)
 Altso (Na) -tzo (SS): rebaño, peldaño
 Altube (Vi): bajo el alto (*altu-be*)
 Altura (Cs): la fuente potente (*al-turri-a*)
 Alturriaga (Vi): las fuentes potentes (*al-turri-aga*)
 Altzarra (Lo): el alto viejo o elevado (*altu-zarra*)
 Altza (SS) -as (SS) -ta (Lu): el aliso (*altz-a*)
 Altzaga/Alz- (SS): alisal (*altz-aga*)
 Altzate/Alz- (Na): puerto de los alisos (*altz-ate*)
 Altzatzua/Alsas- (Na): el alisal (*altza-tzu-a*)
 Altzedo/Alc- (Vi): alisal (*altz-edo*)
 Altzibar/-cibar (SS) -ibray (C): vega de alisos (*altz-ibar*)
 Altzola/Alz (SS): la aliseda (*altz-ola*)
 Altzorritz/Alz- (Na): mucha hoja de aliso (*altz-orri-tz*)
 Alzuza/Alz- (Na): el alisal (*altz-tzu-a*)
 Alzuaga/Als- (Bi): alisal (ver Altzaga)
 Alzusta/Alz- (Na): zona de recogida de alisos (*haltz-usta*)
 Alustante (Gu): junto a las peñas del encinar (*ale-utx-ande*)
 Alvar (Po): ver Albar

Alvaré (O) -edo (Lu) -ado (Ba): ver Albarreda
 Alvarín (C Or) -ñios (C): ver Albarín
 Alvíte (C): ver Albitz
 Alvidrón (Lu): ver Albidrón
 Alvíte (Gal): ver Albitz
 Alxán (Po): junto al pastizal (*aleiza-ande*)
 Alzada (Lu): ramaje de aliso (*altz-ada*)

(continuará)

BIBLIOGRAFÍA

- AGUD, M. & A. TOVAR (1989-1995) *Materiales para un diccionario etimológico de la lengua vasca*. San Sebastián.
- ANÓNIMO (1984) *Nomenclator comercial. Pueblos de España*. 11ª ed. Madrid.
- ANÓNIMO (1992) *Atlas de España*. El País-Aguilar. Madrid.
- ARNÁIZ VILLENA, A. (2013) *Caucásicos, turcos, mesopotámicos y vascos*. Ed. Liber Factory. Madrid.
- ARNÁIZ VILLENA, A. (2015) Las lenguas Usko-Mediterráneas como sustrato de otras. *Euskeraren Jatorriaren* 10: 79-88.
- ARNÁIZ VILLENA, A. & J. ALONSO GARCÍA (2011a) *El origen de los vascos y otros pueblos mediterráneos*. Visión Libros. Madrid.
- ARNÁIZ VILLENA, A. & J. ALONSO GARCÍA (2011b) *Egipcios, bereberes, guanches y vascos*. Visión Libros. Madrid.
- ARNÁIZ VILLENA, A. & J. ALONSO GARCÍA (2012) *Diccionario ibérico-euskera-castellano*. Visión Libros. Madrid.
- ARNÁIZ VILLENA, A., J. MARTÍNEZ LASO & J. ALONSO GARCÍA (2002) Correlación entre lenguas y genes: los usko-mediterráneos. *XV Congreso de Estudios Vascos*. San Sebastián: 187-193.
- AYDILLO, J. (2006) *Pueblos y apellidos de España: diccionario etimológico*. Ed. Club Universitario.
- BAHR, G. (2016) *Vasco e ibérico*. Universidad del País Vasco. Bilbao.
- CABANES, M.D., R. FERRER & A. HERRERO (1981) *Documentos y datos para un estudio toponímico de la Región Valenciana*. Valencia.
- CAMPIÓN, A. (1897) *Los orígenes del pueblo euskaldun (iberos, keltas y baskos)*. Imp. J. Baroja. San Sebastián.
- CARRACEDO ARROYO, E. (1996) *Toponimia de la tierra de Soria*. Col. Temas Sorianos nº 32. Dip. Provincial. Soria.
- CELDRÁN, P. (2002) *Diccionario de topónimos españoles y sus gentilicios*. Espasa Calpe. Madrid.
- CORTEZ, Y. (2007) *Le français ne vient pas du latin*. Eds. L'Harmattan.
- CURCHIN, L.A. (2009) Toponimia antigua de Contestania y edetania. *Lucentum* 28: 69-74.
- DOLEZALOVÁ, J. (2007) *Observaciones sobre la toponimia española*. 95 pp.
- ECHAIDE, I.M. (1935) Sobre el origen y parentesco del pueblo euskaro y su idioma. *Revista La Cruz*, números 327 a 340.
- ELEIZALDE, L. de (1922-36) *Listas alfabéticas de voces toponímicas vascas* (inconcluso: letras A-P). *Revista Internacional de los Estudios Vascos* Numerosas contribuciones en los vols. 13 a 27.
- ETXEBERRIA, M.C. & J.M. ETXEBARRIA (1986) *Diccionario inédito vasco-castellano de J.M. Odrizola y L.L. Bonaparte*. Sociedad de Estudios Vascos.
- GARCÍA BERLANGA, F. (1980) *5000 años de Euskera*. La Gran Enciclopedia Vasca.
- GARCÍA BERLANGA, F. (1988) *Apellidos iberoeuskéricos*. (Ver en: www.euskararenjatorria.eu/apellidos%20ibero%20euskericos.doc).
- GOIKOETXEA, N. de (1984) *Toponimia euskara*. Kobie. Serie etnográfica, nº 1. Bilbao.
- GOITIA, J. (2014) Toponimia ibérica. *Euskeraren Jatorriaren* 9: 55 pp.
- JIMÉNEZ HUERTAS, C. (2013) *No venimos del latín*. Círculo Rojo. Sevilla.
- LACOIQUETA, J.M. de (1888) *Diccionario de los nombres euskaros de las plantas*. Pamplona.
- LACASTA, G. (1994) El euskera en el Alto Aragón. *Cuadernos de Sección. Hizkuntza eta Literatura* 12: 141-278. San Sebastián.
- LLORENTE, A. (2003) *Toponimia salmantina*. Imprenta Provincial. Salamanca.
- MASCARAY, B. (2002) *De Ribagorza a Tartesos. Topónimos, toponimia y lengua ibero vasca*. Pamplona.
- MASCARAY, B. (2004) *"Baliaride". Toponimia, lengua y cultura ibéricas en les Illes*. El Tall ed. Palma de Mallorca.
- MEYER-LÜBKE, W. (1925) *Sobre el conocimiento de los topónimos prerromanos de la península Ibérica*. Homenaje a Menéndez Pidal 1: 63-84. Madrid.

- MUJIKÁ, L.M. (1992) *El Euskara en la toponimia de Burgos (nuevos testimonios)*. Homenaje a Luis Villasante. Bilbao: 311-348.
- NARBARTE, N. (1992) Crítica a las etimologías del “Diccionario de apellidos vascos”. *Rev. Intern. Estud. Vascos* 37: 431-477. San Sebastián.
- ORTIGOSA, J.L. (2013) *La cuestión vasca. Desde la prehistoria hasta la muerte de Sabino Arana*. Visión Libros. Madrid.
- PÉREZ PÉREZ, B. (2007) La toponimia guanche (Tenerife). *Nueva aportación a la lingüística aborigen de las Islas Canarias*. Ediciones Idea. Santa Cruz de Tenerife.
- POCKLINGTON, R. (2010) Toponimia ibérica, latina y árabe de la provincia de Albalate. *Al-Basit* 55: 111-167.
- SILGO GAUCHE, L. (2013) *Estudio de toponimia ibérica. La toponimia de las fuentes clásicas, monedas e inscripciones*. Visión Libros. Madrid.
- RANZ, J.A. & J.R. LÓPEZ de los MOZOS (2000) Topónimos de la provincia de Guadalajara de posible adscripción a la lengua vasca. *Kobie* 26: 297-320.
- URKOLA, M. (2010) Algunos datos de toponimia preindoeuropea. *Arse* 44: 17-66.

(Recibido el 30-X-2017)
(Aceptado el 4-XI-2017)

**Estudio monográfico sobre los géneros
Hieracium y *Pilosella* en España**

*Con referencias a Portugal y los Pirineos
franceses*

Gonzalo Mateo y Fermín del Egido

Monografías de Botánica Ibérica, n° 20

Encuadernación rústica cosida 17 × 24 cm

422 páginas en B/N y **COLOR**

PRÓXIMO lanzamiento: enero de 2018

ISBN: 978-84-945880-8-2

PVP: 26,95€- envío OFERTA: 24,25€ + envío



Guía de campo del Sistema Central

**Modesto Luceño, Pablo Vargas y
Bernardo García**

Encuadernación flexibook, 14,5 x 21 cm, 934
páginas en **COLOR**

Fecha lanzamiento: febrero de 2016

Ed. Raíces

ISBN: 978-84-86115-85-2

PVP: 42,00€ + envío

**Los bosques de Ciprés de la Cordillera
de Chile y Argentina**

Estudio geobotánico

Monografías de Botánica Panamericana, n° 1

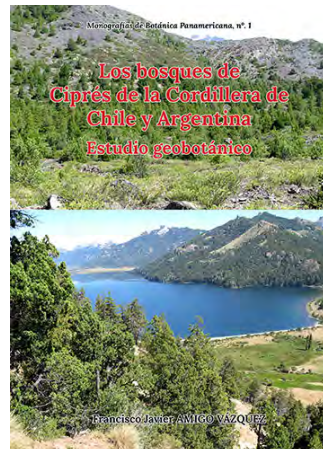
Encuadernación grapada 17 × 24 cm

40 páginas en **COLOR**

Fecha lanzamiento: octubre de 2017

ISBN: 978-84-945880-7-5

PVP: 7,50€ + envío



Orquídeas de la provincia de Cuenca

Guía de campo

Agustín Coronado Martínez y Eduardo Soto Pérez

Colección Guías imprescindibles de flora, 4

Encuadernación rústica cosida 14,8 × 21 cm

252 páginas en **COLOR**

Fecha lanzamiento: mayo de 2017

ISBN: 978-84-945880-5-1

PVP: 25,95€



Flora vascular del término municipal de Córdoba

Catálogo florístico y claves de identificación

Javier López Tirado

Monografías de Botánica Ibérica, nº 2

Encuadernación rústica cosida 17 × 24 cm

374 páginas en B/N y color

PRÓXIMO lanzamiento: febrero de 2018

ISBN: 978-84-947985-0-4

Flora vascular del Parc Natural del Túrria

Aurelio Peña, P. Pablo Ferrer, Jesús Riera, Javier Fabado & Gonzalo Mateo

Encuadernación rústica cosida 17 × 24 cm

249 páginas en **COLOR**

Fecha lanzamiento: octubre de 2017

ISBN: 978-84-945880-4-4

PVP: 15,00€

